

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Anzeigenpreis:** Die einmalige Mittheilungszelle 15 Groschen, die einmalige Reflektanzelle 125 Grosch. Danzig 10 bz. 80 G. B. Deutschland 10 bzw. 70 Goldsch., übriges Ausland 100%. Aufschlag. — Bei Platzmangel und schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Abtheilung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen.

**Postadressen:** Posen 202157. Danzig 2528 Stettin 1847

54. Jahrg.

Würde aber die Deutung richtig sein, daß der einjährige Paß zu 100 Bloty nur für eine einmalige Ausreise berechtige und nur die Dauer des Aufenthaltes im Auslande auf ein Jahr ausdehne, so würde dies nicht der großen Mehrheit der Auslandsreisenden zu gute kommen, sondern nur einer verschwindend kleinen Minderheit, die überdies in den meisten Fällen zu den Oberen Tausend gehört, für die die Paßgebühr, mag sie hoch oder niedrig sein, keine Rolle spielt. Unter 100 Menschen, die ins Ausland reisen wollen, wird sich vielleicht, wenn wir von Studenten, Schülern usw., absehen, nur einer finden, der ein Jahr im Auslande bleiben will oder die nötigen Mittel hat, um den Aufenthalt im Auslande zu bestreiten. (Und die Studenten usw. haben nach den jetzt gültigen Bestimmungen Anspruch auf eine besondere Behandlung.) Soll dies unter diesen Umständen der Clou der Neuordnung sein? Wir können es nicht glauben; denn damit würden weite Volkskreise bei der so dringenden Reform wieder leer ausgehen.



Man denke: Wenn es richtig ist, daß der einjährige Paß zu 100 Zloty nur zu einer Ausreise und der zu 250 Zloty zu beliebig vielen berechtigten soll (die Zahl der Ausreisen ist im letzteren Falle nicht angegeben, es heißt nur, der 250-Zloty-Paß berechtige zur „mehrmaligen“ Ausreise), so würde der Reisende mit einem 250 Zloty-Paß, wenn er 10mal im Jahre ausreist, für eine Ausreise nur 25 Zloty und wenn er 20mal ausreist, gar nur 12,50 Zloty für eine Reise bezahlen, während der genügsame Reisende schon für ein dreimaliges Überqueren der Grenze 300 Zloty zu zahlen hätte, da er für jeden Grenzübertritt 100 Zloty bezahlen muß. Das sind offensichtlich Privilegien für einzelne Volksklassen und unbestreitbare Benachteiligungen anderer Volkskreise, die der Finanzminister unmöglich beabsichtigen kann. Wir halten es daher für wichtig, daß dieser Punkt durch eine Klärung bei den zuständigen Stellen geklärt wird. Noch ist die neue Verordnung über die Paßgebühr nicht erschienen, noch hat es der Finanzminister in der Hand, hier den Wünschen breiter Volkskreise, wie sie sich in der Debatte über diese leidige Frage kundgaben, gerecht zu werden. Durch die Bevorzugung einer kleinen Schicht würde den Wünschen der großen Masse der Reisefähigen nicht genügt werden.

Nachzutragen ist noch, daß der Abg. Holyński (BB) in der Diskussion in der Kommission erklärte, die Zeit sei jetzt gekommen, daß das Außenministerium an internationale Unterhandlungen über eine Ermäßigung der Gebühren für Sichtvermerke (Visen) herangehen müßte.

Nicht nur an Unterhandlungen über eine Herabsetzung des Preises für Sichtvermerke sollte herangegangen werden, sondern an deren vollständige Beseitigung, die von einer Anzahl von Staaten auch bereits aufgehoben worden sind.

## Die Geschäfte der Landeswirtschaftsbank.

### Scharfe Kritik des Generalreferenten.

In der Haushaltskommission des Sejm erstattete am 25. d. M. Abgeordneter Rybarski (Nat. Klub) einen eingehenden Bericht über die Tätigkeit der Landeswirtschaftsbank. In der Einleitung erklärte er: „Mangel an Zeit und bezüglich einzelner Teile Mangel an sachlicher Kenntnis erlaubten mir nicht, die gesamte Tätigkeit der Bank zu prüfen. Ich stütze mich auf Materialien, die mir die Behörden der Bank geliefert haben. Nur ausnahmsweise nahm ich in die Akten unmittelbaren Einblick.“

„Die Aufgaben der Bank sind sehr umfassend und die gleichzeitige Föhrung von Sachen des langfristigen Kredits und der Finanzierung der industriellen Unternehmungen erschwert die Lage der Bank im Auslande, wo man einen solchen Banktyp nicht kennt. Daher entfallen in den verfügbaren Mitteln der Bank auf 633 Millionen Prozentpapiere nur 36 Millionen (wenn man 111 Millionen der „Allen“-Kredite abrechnet) auf das Ausland. Noch weniger hat man auf der inländischen Börse verkauft, nämlich nur 20 Millionen. Der ganze Rest sind Fonds öffentlichen Charakters: staatliche, Selbstverwaltungs-, Versicherungsanstalten-Fonds, Fonds der P. M. D. usw. In dem Maße, wie sich die öffentlichen Institutionen (s. B. gegenwärtig der Selbstverwaltungen) vermindern, vermindern sich die Mittel der Bank. Es haben sich die Einlagen der staatlichen Institutionen von 118 auf 99 Millionen, der Selbstverwaltungsinstitutionen von 53 auf 14 Millionen vermindert. Das Gründungskapital beträgt jetzt 150 Millionen Zloty.“

Subventionierung von Firmen — die Expedition nach Peru. Unter derartigen Verhältnissen sollte die Bank eher ihre Tätigkeit einschränken; statt dessen machte sich die Tendenz bemerkbar, andere Aufgaben, darunter auch solche zu übernehmen, die keinen Bankcharakter haben. So z. B. erteilt die Bank Subventionen an Institutionen, die sie finanziert. Z. B. die Firma S. W., welche Granatengründer produziert, und ein Anlagekapital von kaum 35 000 Zloty hat, erhält von der Bank eine ständige monatliche Subvention von 750 Zloty.

Eine Stimme: Ein Wohltätigkeitsverein.

Abg. Rybarski. Eine Gesellschaft, die zu 91 Prozent Eigentum der Regierung ist, erhielt für die Unternehmung der Exploitationsmöglichkeiten in Nizwista nicht eine Anleihe, sondern eine Subvention von 250 000 Zloty. Manchmal erhalten auch Ministerien Subventionen aus den Handelskosten. Das Ministerium für öffentliche Arbeiten erhielt eine Subvention von 60 000 Zloty als Entlohnung für die Arbeit beim Wettbewerb für die Ausarbeitung eines Wohnungstyps. Außerdem schloß dieses Ministerium im April 1928 mit der Bank einen Vertrag, wodurch die Bank sich verpflichtet hat, in der Chalubinskigasse ein Gebäude für das Ministerium zu errichten (der ursprüngliche Kostenplan lautete auf 3,5 Millionen) und es ihm auf 36 Jahre zu vermieten. Dieses Geschäft bildet gewissermaßen eine Umgehung des Budgets und steht in Verbindung mit gewissen Kombinationen beim Bau eines eigenen Gebäudes der Bank, das sich auf einem dem Ministerium gebührenden Terrain befindet. Weiter sind Positionen vorhanden, welche absolut gar keinen Zusammenhang mit der Tätigkeit der Bank haben.

Die Bank organisierte eine Expedition nach Peru zur Untersuchung von für die Auswanderung geeigneten Gebieten. Die Kosten betrugen im Dezember 1928. 19 639 Dollar; außerdem erteilte die Bank Subventionen an die Teilnehmer an der Expedition. Endlich war die Bildung einer Kolonisationsgesellschaft geplant, der die Bank mit 150 000 Dollar beitreten sollte: die Gesellschaft ist jedoch nicht zustande gekommen.

### Politische Höflichkeitskredite.

Es werden manchmal Kredite an Personen und Institutionen erteilt, welche mit den Zwecken der Bank nichts gemein haben. Man könnte diese Kredite — Höflichkeits-, politische oder in großem Sinne Sanationskredite nennen. Ich bin nur auf einige derartige aber sehr deutliche Fälle gestoßen. So schuldeten im Februar 1928 der Bank: die Vereinigung ehemaliger Vaterlandsverteidiger 40 000 Zloty; das Organisationskomitee für Tagungen der politischen Gefangenen 3000 Zloty; der Redakteur des „Głos Prawdy“ Herr Stępczyński — 35 000 Zloty; die „Gazeta Zachodnia“ (Sanationsblatt) 10 000 Zloty. Die Rückstände im Jahre 1928 des Posener Schützenverbandes betrugen

1018 Zloty (später abbezahlt); des Hauptausschusses des „Związek Ziemiański“ 43 895 Zloty; des Herrn Stępczyński: 19 620 Zloty. Es sind dies nur aufz Geratewohl herausgegriffene Zahlen. Mit den wirtschaftlichen Zwecken der Bank hat all dies nichts gemein.

### „Zu risikante Anleihen“.

Was die Kreditfähigkeit anbelangt, so sollte die Bank gewisse Arten von Krediten, welche zu risikant sind, (ich habe Barkredite im Sinne) nicht ausdehnen. Die Summe dieser Kredite betrug vor einem Jahre 57,9 Millionen, jetzt beträgt sie 87 Millionen; diese Beträge sollten nicht wachsen, sondern nur einen Ausnahmeharakter haben. Weiter findet das statt, was man eine „Metamorphose der Kredite“ nennen könnte; Kredite mit bestimmten Terminen werden nicht bezahlt, und dann ändert man sie in Kredite aus eigener Rechnung um. Vom Buchhaltungsstandpunkte ist alles in Ordnung, doch laßt schon auf einem solchen Kredite eine Art Erbsünde. Gerechtfertigt ist die Beibehaltung kurzfristiger Bankkredite, aber

wenn man protestierte Wechsel in langfristige Anleihen verwandelt, so ist das nicht in der Ordnung.

Am interessantesten ist der Zweig der Finanzierung privater und öffentlicher Unternehmungen. Statutengemäß kann die Bank sie gründen. Man kann nichts gegen die Beteiligung der Bank an Unternehmungen, welche für den Staat wichtig sind, einwenden, aber wenn sie keine Rentabilitätsaussichten bieten, sollte der Staatsschatz die Interessen der Bank sicherstellen. Der Referent zitiert in dieser Beziehung einige besonders trasse Fälle, bei denen die Bank sich mit großen Beträgen engagierte, die zum Teil verloren sind.

### Alte große Handelsunkosten.

Ich gehe zu den Handelsunkosten der Bank über. Diese würden sich reduzieren lassen. Von 9 Direktoren sind 4 pensioniert, die keine 35 Dienstjahre hinter sich haben, außerdem 6 Stellvertreter des Direktors. Von anderen Beamten sind 32, die weniger als 35 Dienstjahre haben, pensioniert.

Die Ausgaben für Propaganda und Inserate betragen 200 000 Zloty und haben manchmal den Charakter von Subventionen für die Presse einer bestimmten Richtung. Im Voranschlag für das Jahr 1930, der vom Finanzministerium noch nicht bestätigt ist, sind für Repräsentationskosten 65 000 Zloty mehr vorgesehen unter Hinweis auf die bevorstehende Einweihung neuer Gebäude in Gdingen, Kattowitz und Warschau. (Eine Stimme: Für Bankette!)

### Der Dispositionsfonds des Gen. Górecki.

Der Dispositionsfonds des Präses der Bank für das Jahr 1929 wurde durch Beschluß des Aufsichtsrates von 50 000 auf 150 000 Zloty erhöht und vom Finanzministerium bestätigt. Ich meine, daß der Fonds in einer solchen Höhe ungebührlich ist.

### Ein luxuriöser Palast.

Die Bank baut ein eigenes Gebäude Ecke Aleje Jerozolimskie und Nowy Świat. Einschließlich des Bauplages wird der Bau 17½ Millionen kosten. Im Pracht wird dieses Gebäude — die Morgan-Bank überbieten.

### Subventionen aus dem Reingewinn.

Aus dem Reingewinn der Bank wurden im Jahre 1928 — 450 000 Zloty; im Jahre 1929 — 1 346 000 Zloty (!) ausgegeben. Für welche Zwecke? Subventionen erhielten nicht nur verschiedene Institutionen, sondern auch Privatpersonen, u. a. der Verband der Vaterlandsverteidiger 5 000 Zloty, die Gesellschaft für Förderung des Regionalismus 5 000 Zloty, der Großpolnische Verband der Aufständischen und der „Strzelec“ 6000 Zloty, das Generalsekretariat der Liga der Großmachtsentwicklung Polens 2000 Zloty.

Abg. Wyrzykowski: Die einen Aufruf gegen den Sejm herausgegeben hat.

Abg. Rybarski: Weiter erhielten Subventionen Presseorgane der bekannten Richtung. Im Jahre 1929 figuriert an erster Stelle die Vereinigung der Vaterlandsverteidiger mit 165 000 Zloty, der Schützenverband mit 10 000 Zloty, der Verband der polnischen Legionäre 5 000 Zloty, ferner der Verein für Förderung der Regionalkunde 105 000 Zloty.

Abg. Wyrzykowski: Was ist das?

Abg. Diamand: Regionen das sind Wahlkreise. — (Heiterkeit.)

Dieser Fonds hat den Charakter eines Dispositionsfonds, was doch in einer Staatsbank ungewöhnlich ist. Zum Schluß beantragte Abg. Rybarski die Annahme zweier Resolutionen im Sinne seiner Kritik.

Auf die Ausführungen des Abg. Rybarski entgegnete der Finanzminister Matuzewski.

Die weitere Diskussion wurde am Dienstag vertagt. Es sind mehrere Redner angekündigt, die eine weitere Kritik an der genannten Bank an der Hand von authentischem Material üben werden.

## Wenn solche Dinge in Preußen passierten ...

... Was gäbe es da wohl wieder für einen Oppeln-Rummel?

Dem „Düsseler Tageblatt“ wird aus Rawitsch geschrieben:

Ein ganz unerhörter Fall nationaler Unbuddsamkeit, wie ihn unsere Stadt bis jetzt nicht kannte, trug sich im Laufe voriger Woche zu. Der 20jährige L., ein stiller, fleißiger Sohn achtbarer Eltern, machte nach Arbeitsluß einen Spaziergang um die Promenade. In Gesellschaft zweier bekannter Mädchen, die er auf seinem Wege traf, kam er — es war gegen 9.30 Uhr abends — am Schützenhause vorbei. Dasselbst trat ihnen ein Mann entgegen, der sie fragte, ob sie deutsch geredet hätten. Rumm hatte L. dies bejaht, als er von dem Frager einen Hieb ins Gesicht erhielt. „Zur deutschen Schweine, das werde ich euch vertreiben.“ Mit diesen Worten griff der Mann nach seinem Revolver und drohte zu schießen. — Wo und wie weit sind wir?

## Der „heilige Nikolaus“ von Godulla.

Über das Verhalten eines „Pädagogen“, wie er nicht sein soll, erhält die „Kattowitzer Ztg.“ nachstehende protokollierte Aussagen, welche im Falle einer Klage jedersett dem Gericht als Zeugenaus-

sagen bewiesen werden können. Das Pressegesetz verbietet uns, diesen vorbildlichen „Nikolaus von Godulla“ entsprechend zu würdigen, die Tatsachen sprechen jedoch auch ohne Kommentar eine nur allzu deutliche Sprache und vermehren mit einem weiteren traurigen Beispiel die Leidensrolle vieler deutschen Erziehungsberechtigten in der Wojewodschaft:

„Mein Sohn Paul besucht die 2. Klasse der Minderheitschule in Godulla. Am 6. Dezember vorigen Jahres kam in die Klasse meines Sohnes ein Nikolaus und schlug auf die Kinder ein. Dann nahm er meinen Sohn vor, befaß ihn, sich überzubücken und schlug ihn so, daß er noch heute krank ist, öfters Angstzustände bekommt und sich überhaupt nicht mehr herauswagt. Am gleichen Tage begab ich mich zum Rektor, traf jedoch nur den Vertreter an. Dieser sagte mir, daß ich den Rektor erst um 6 Uhr sprechen könne. Bald jedoch kam der Nikolaus und wollte in die Kanzlei. Der Vertreter sagte mir: „Jetzt können Sie den Rektor sprechen.“ Er wies dabei auf den Nikolaus. Als mich der Rektor aber sah, machte er kehrt, und schloß die Kanzlei ab. Am folgenden Tag, am 7. Dezember, gina ich wieder in die Schule, um mit dem Rektor zu sprechen. Dieser fragte mich: „Na, Frau Großta, was wollen Sie?“

Ich sagte, daß ich gern wissen möchte, was das gestern für ein Nikolaus war. Darauf erwiderte mir der Rektor: „Ja, das weiß ich nicht, da müssen Sie den lieben Gott fragen, das war ein heiliger Nikolaus.“ Er fragte mich noch: „Warum wollen Sie denn wissen, was das für ein Nikolaus war?“ Ich erwiderte: „Weil ich ihn verklagen will, da er meinen Sohn geschlagen hat, daß er noch heute krank ist.“ Dann sagte er noch: „Der Nikolaus wollte ja erst gar nicht zu Kindern solcher barbarischer Eltern kommen, nur das Fräulein hat ihn darum.“

Zu einem anwesenden Herrn sagte er: „Sehen Sie mal, diese Frau kann nicht gut deutsch sprechen, schickt aber ihre Kinder in die deutsche Schule.“ Darauf erwiderte der Herr: „Traurig genug, wenn sie ihre Kinder in die deutsche Schule schickt.“ Ich sagte ihm darauf, daß er hier nichts zu sagen hätte, ich käme zum Kierowitz und nicht zu ihm.

Während der Auseinandersetzung verriet sich der Rektor oft, so daß ich der festen Überzeugung bin, daß er der Nikolaus selbst war. Ich sagte ihm dies auf den Kopf zu, erhielt jedoch keine Antwort. Nun sagte der Rektor zu mir: „Wenn Sie die Kanzlei jetzt nicht verlassen, werde ich noch einmal den Nikolaus bestellen und Sie rauswerfen lassen!“

## Polens Verpflichtungen gegenüber den Alliierten.

Warschau, 28. Januar. In der Haager Konferenz ist, wie die polnische Presse mitteilt, die Höhe der polnischen Verpflichtungen gegenüber den Alliierten, die durch die Befreiung der Volksabstimmungsgebiete in Schlesien, Ermeland und Masuren entstanden sind, festgestellt.

Die Verpflichtungen gegenüber Frankreich betragen 178 Millionen Franken, gegenüber Großbritannien 604 000 Pfund Sterling, gegenüber Italien 8 Millionen Lire. Diese Beträge sollen in Jahresraten 35 Jahre lang entrichtet werden. Die erste Rate ist am 15. April 1931 fällig.

## Labrador für 1,2 Milliarden zu haben.

London, 27. Januar. Der Finanzminister von Newfoundland gab in Bestätigung früherer Mitteilungen amtlich bekannt, daß die Newfoundlandische Regierung beabsichtige, Labrador zu verkaufen. Für das 120 000 Quadratmeilen große Gebiet wird ein Preis von 1200 Millionen Mark gefordert. Die Besitzrechte für Labrador waren erst im vergangenen Jahre durch den englischen Staatsrat endgültig Newfoundland zugesprochen worden, wodurch ein fast hundertjähriger Rechtsstreit sein Ende gefunden hatte.

## Republik Polen.

Der neue Botschafter der Vereinigten Staaten in Warschau.

Präsident Hoover unterzeichnete die Kongressresolution, wonach die amerikanische Gesandtschaft in Warschau in eine Botschaft erhöht wird, und nominierte Alexander Moore zum ersten Botschafter der Vereinigten Staaten in Polen. Moore bekleidete vier Jahre lang bis 1925 den Botschafterposten in Madrid; seit 1928 ist er Botschafter in Peru. Moore ist Zeitungsverleger. Er erwarb im vorigen Jahre die New Yorker Zeitung „Daily Mirror“.

## Deutsches Reich.

Ein deutscher Präsident der Völkerverbundfinanzen.

Der Finanzausschuß des Völkerverbundes hat den deutschen Vertreter Dr. Melchior zu seinem Präsidenten für dieses Jahr gewählt.

## Ghellsens Flugzeug gefunden

Der Apparat zertrümmert.

Das geheimnisvolle Verschwinden des amerikanischen Nordpolflegers Ben Ghelson, das die amerikanische Öffentlichkeit seit Wochen in höchster Spannung hielt, ist jetzt aufgeklärt worden. Ghelson war, wie erinnerlich, am 9. November mit einem Begleiter aufgestiegen, um das Motorboot „Ramm“, das an der nordibirischen Küste im Eise festsaß, mit Proviant zu versehen, und seitdem verschollen. Jetzt haben die Flieger Grasson und Gillingham, die sich mit verschiedenen Flugzeugen an der gefährlichen Suche nach Ghelson beteiligten, die Maschine des Nordpolflegers 150 Kilometer östlich des Nordpols Sibiriens auf einer Insel nahe der Küste völlig zertrümmert aufgefunden. Von Ghelson und seinem Begleiter fehlt jede Spur. Die einzelnen Teile der Maschine lagen weit verstreut umher. Nach Angabe Grassons und Gillinghams ist der Absturz aus großer Höhe erfolgt. Es muß daher angenommen werden, daß Ghelson und sein Begleiter sofort den Tod fanden und daß ihre Leichen im Schnee begraben sind. Die amerikanischen Behörden haben mehrere Hundert Schlittenexpeditionen ausgerüstet, die nach dem Fundort des Flugzeuges abgegangen sind, um nach den Fliegern zu suchen und eventuell ihre Leichen heimzubringen.



## Pommerellen.

28. Januar.

## Graudenz (Grudziadz).

× **Neue Preisregelung für Lebensmittel.** Der Magistrat hat in seiner Sitzung am 23. d. M. nach Anhörung der Kommission zur Begutachtung der Preise folgende Preisänderungen festgesetzt: Für Roggenbrot 70prozentiger Ausmahlung 43 Groschen pro 1 Kilogramm, für eine Weizenmehl im Gewicht von 45—50 Gramm 5 Groschen; für 1 Kilogramm Schweinefleisch 3,60—3,80, Rindfleisch 2,80—3,00, Kalbfleisch 2,40—2,80, Hammelfleisch 2,20—2,40, frisches Speck 3,80—4,00, geräucherter Speck 4,40—4,80, Schweinefleisch 4,80—5,00, Leberwurst 1. Sorte 3,00—3,60, gewöhnlicher Sorte 1,70—2,00, Jagdwurst 4,00, pommerische Wurst 3,60, Knoblauchwurst 3,60, Brot. Vorstehende Preise verpflichten von jetzt ab und müssen in allen Fleischer- und Bäckerläden an sichtbarer Stelle angehängt sein.

× **Zeitweise Verlegung eines Standesamts.** Wie amtlich mitgeteilt wird, befindet sich das Standesamt Schönlitz (Dufocin) zur Zeit in Mokrau (Mokre) beim Organisten der katholischen Kirche.

× **Kredit für das Handwerk Pommerellens.** Laut dem Tätigkeitsbericht der Handwerkskammer in Graudenz ist dem im Bezirk dieser Kammer befindlichen Handwerk ein Kredit von 1800 000 Zloty zu niedrigem Prozentsatz für die Dauer von 2½ Jahren bewilligt worden. Mit der Zuteilung von Darlehen befaßten sich die gleichen Institute, die dieser Aufgabe bisher obgelegen haben. Die zurückgekauften Raten der Anleihen verbleiben als kurzfristiger Kredit für Umlaufzwecke in den betreffenden Instituten.

× **Unentgeltliches Mittagessen für Arbeitslose.** Alle in Graudenz wohnhaften Arbeitslosen, die keinerlei Unterstützung erhalten und keine Nebeneinkünfte haben, können, wie der Magistrat bekanntgibt, in der Volksküche, Amtsstraße (Budkiewicza) unentgeltliches Mittagessen (1 Liter warme Speise pro Person) in Empfang nehmen. Mittagkartens werden vormittags in der Volksküche ausgegeben. Bei der Empfangnahme des Essens ist die rote Legitimation des staatlichen Arbeitsvermittlungsamtes vorzulegen.

× **Eine Arbeitslosenversammlung** fand Sonnabend nachmittag wiederum statt, an der 600—700 Personen teilnahmen. Die Zusammenkunft, in der die Sache der Arbeitslosen betreffende Angelegenheiten erledigt wurden, hatte einen durchaus ruhigen Verlauf, ebenso wie auch die Versammlungsteilnehmer still und ordnungsgemäß den Heimweg antraten. Gerüchte, die in der Stadt verbreitet waren, wonach von Erwerbslosen Ausschreitungen in zwei Läden begangen worden seien, entsprechen den Tatsachen nicht. Die für die offene staatliche Unterstützung befindlichen Erwerbslosen von der Stadt eingerichteten Notstandsarbeiten sind derzeit verteilt worden, daß die sich dazu Meldenden vier Tage in der Woche zu je 4½ Stunden beschäftigt werden, so daß der Verdienst etwa 12 Zloty wöchentlich beträgt, was ungefähr dem niedrigsten Lohne der aus dem Arbeitslosenfonds gewährten Unterstützungen entspricht. — Bei dieser Gelegenheit sei erwähnt, daß ein Restaurant „Flora“ nicht mehr existiert, dort also Versammlungen irgendwelcher Art, also auch solche der Arbeitslosen, nicht mehr stattfinden. Daher wählen die Arbeitslosen auch manchmal den in der Nähe dieses Gebäudes befindlichen Platz am Weichselufer.

× **Von drei bisher unbekannten Personen angefallen** wurde in abendlicher Dunkelheit in der verlängerten Lindenstraße (Lipowa) der Kl. Tarpener Bewohner Pawel Zamiatowski. Die Täter rissen ihm gewaltsam seine Jacke herunter, nahmen diese an sich und verschwanden damit.

× **Ein Einbruchdiebstahl** wurde in dem Tabakwarengeschäft von Konstanty Bielewsky, Schützenstraße (Marzalka Zocha) 1 verübt. Die Täter haben die Schaufensterhebe eingedrückt und aus den Auslagen Tabakwaren im Werte von 200 Zloty gestohlen. Leider sind die Epigebenen bei ihrem Raubzuge unbeobachtet geblieben.

× **Von der jetzt stark zunehmenden Zahl der Diebstähle** zeugt die Tatsache, daß der Montag-Polizeibericht nicht weniger als 8 Festnahmen von Personen, die sich solche Vergehen haben zuschulden kommen lassen, notierte. — Außerdem erfolgte die Arretierung einer Person wegen Trunkenheit.

## Bereine, Veranstaltungen etc.

Deutsche Bühne Grudziadz. Am kommenden Sonntag, dem 2. Februar d. J., bringt die Deutsche Bühne eine der berühmtesten Komödien von Ludwig Thoma heraus: „Moral“. Das Stück hat seinerzeit durch die Geköpfung der Gesellschaft großes Aufsehen erregt und ist heute noch ein Zugkraft auf allen deutschen Bühnen. Die Regie hat Herr Professor Dr. Kozian übernommen. Die Rollen sind vorzüglich besetzt, so daß mit einem großen Erfolg gerechnet werden kann. Die Aufführung beginnt abends pünktlich 7 Uhr.

## Thorn (Toruń).

× **K Alkisenpatente für das Jahr 1930.** Die Finanzämter erhielten ein Rundschreiben des Finanzministers in der Angelegenheit der Alkisenpatente für das Jahr 1930. Danach sind Alkisenpatente für das Jahr 1930 nicht auszugeben an Unternehmen, gegen welche eine Finanz- und Strafuntersuchung wegen Winkelausschanks von Getränken mit einem Alkoholgehalt von über 2½ Prozent eingeleitet ist. Das Rundschreiben besagt ferner, daß Alkisenpatente für das erste Halbjahr 1930 nur den bisher nach dem Liquidationsrecht tätigen Unternehmen des Detailverkaufs von alkoholischen Getränken ausgegeben werden können, welche eine weitere Verlängerung der Liquidationsfrist bis zum 30. Juni d. J. erlangt haben. Obige Anordnung betrifft nicht die Ausgabe von Alkisenpatenten an diejenigen Unternehmen des Detailverkaufs, die auf der Grundlage nicht beanstandeter Konzessionen tätig sind.

× **Arbeitslosen-Delegation beim Wojewoden.** Eine aus vier Personen bestehende Arbeitslosen-Delegation begab sich am vergangenen Freitag zum Wojewoden mit der Bitte um Unterstützung ihrer Forderungen. Der Wojewode empfing die Delegation und versprach, ihre Sache beim Ministerium für Arbeit und soziale Fürsorge zu unterstützen.

× **Der Männer-Gesangverein „Liederkreunde“** beging Sonnabend unter starker Teilnahme seiner Mitglieder und geladener Gäste sein diesjähriges Wintervergnügen im „Deutschen Heim“. Der Abend wurde nach einigen Musikstücken durch vier à capella-Vorträge des Chors unter Leitung seines bewährten Dirigenten D. Steinwender eröffnet. Sorgfältig einstudiert und wirkungsvoll zu Gehör gebracht, fanden die Lieder sehr beifallsreiche Aufnahme. Es folgten sodann zwei Einaakter humoristischen Inhalts und dann trat der Tanz in seine Rechte, dem bis zum Einpacken der Instrumente in ausdauerndster Weise gehuldigt wurde. Alles in allem wieder ein recht schön gelungenes Fest des genannten Vereins.

× **In der Spionage-Affäre** gegen Maksymilian Piechocki und die Gebrüder Leon und Pawel Saffke, die in der ersten Instanz zu 6 bzw. je 1½ Jahren Zuchthaus verurteilt wurden, fand am 22. Januar die Berufungsverhandlung vor dem hiesigen Appellationsgericht unter dem Vorsitz des Vizepräsidenten Herdogen statt. Das Urteil der 1. Instanz wurde aufgehoben und P. zu 3½ und Leon S. zu 3 Jahren Zuchthaus verurteilt, während Pawel S. freigesprochen wurde.

× **Des Rätsels Lösung.** Wie wir schon mitgeteilt haben, wurde vor etwa 14 Tagen auf der Eisenbahnbrücke die Mähe eines Eisenbahners gefunden, in der sich ein Zettel mit der Aufschrift befand: „Meine Teuren! Ich nehme Abschied von euch, mein Sarg ist die Weichsel. Antoni.“ Wie die polizeilichen Ermittlungen ergaben, gehörte die Mähe dem Eisenbahnfunktionär Anton Schröder, wohnhaft ul. Waprowsky, der sich an dem fraglichen Tage von Hause entfernt hatte, um angeblich einen Arzt aufzusuchen. Da Sch. nicht nach Hause zurückkehrte und somit die Möglichkeit eines Selbstmordes vorlag, wurden auf Befehl der Behörde Nachforschungen in der Weichsel angeordnet, die jedoch ohne Erfolg blieben. Jetzt fanden die Polizeibehörden Schröder in seiner Wohnung vor. Es stellte sich heraus, daß Schröder in seiner Eigenschaft als Vorstandsmitglied der Eisenbahngesellschaft in der Kasse einen Fehlbetrag in Höhe von 2000 Zloty nicht auflären konnte und, um eine Untersuchung zu vermeiden, einen Selbstmord zu verüben beabsichtigte. Eine gerichtliche Untersuchung ist eingeleitet.

× **Die Feuerwehr** wurde Sonntag früh gegen 3 Uhr nach dem mehrere Kilometer entfernt liegenden Polshafen gerufen. Hier war aus unbekannter Ursache eine Werkstatt und ein benachbarter Schuppen mit Maschinen und Geräten, dem Herrn Józef Blachowski aus der Copernicusstraße (ul. Kopernika) 3 gehörig, in Brand geraten. Ferner verbrannten ungefähr vier Waggons Holz. Der Schaden wird auf etwa 56 000 Zloty geschätzt, während die Versicherung auf 52 000 Zloty lautet.

× **Ein Einbruchdiebstahl** wurde Montag früh gegen 5.45 Uhr in der Villa des Herrn B. Doliva in der Parkstraße (ul. Konopnickiej) 10 verübt. Der oberste Täter öffnete von außen einen hölzernen Fensterladen und schnitt dann ein dreieckiges Loch in die Fensterhebe, durch das sie die Riegel öffneten. Das Dienstmädchen bemerkte ihr Tun und alarmierte die Hausbewohner. Inzwischen waren aber die Diebe spurlos verschwunden. Es gelang ihnen, mehrere silberne Teller, eine Geige, eine Picoleschüssel, eine Brille und andere Kleinigkeiten mitzunehmen.

× **Festgenommen** wurden am Sonntag drei Personen wegen verübter kleiner Diebstähle, drei Personen wegen Vagabundage und Bettel und fünf Personen wegen Trunkenheit und Ausschreitungen. Die erstgenannten sechs Personen wurden zur Bestrafung dem Gericht zugeführt.

× **Aus dem Landkreis Thorn,** 27. Januar. Ein tödlicher Unglücksfall ereignete sich Sonntag früh zwischen 8 und 9 Uhr in Niezawka. Als Jakob Bulawa mit einem Karabiner hantierte, ging ein Schuß los. Die Kugel durchbohrte ihm das Herz, so daß der Tod auf der Stelle eintrat. Die Staatsanwaltschaft des Bezirksgerichts in Thorn wurde benachrichtigt und hat Ermittlungen sofort aufgenommen.

× **Briesen (Wąbrzeźno),** 27. Januar. Fleischvergiftung. In Fronau (Fronie) im hiesigen Kreise sind 9 Personen nach dem Genuß trichinöser Schweinefleischs erkrankt. Eine von ihnen, die 50 Jahre alte Antonie Abramowicz, ist bereits gestorben, zwei andere kämpfen mit dem Tode. Die sechs übrigen liegen krank darnieder. Die Polizei hat eine Untersuchung gegen den Landwirt Trybuszka eingeleitet, der ein Schwein geschlachtet und davon das Fleisch, ohne es von einem Fleischbeschauer untersuchen zu lassen, Rentern zum Essen gegeben hatte.

× **ch. Koniz (Chojnice),** 27. Januar. Der Liter.-dram. Verein hielt im Hotel Engel seine Monatsversammlung ab, die auf besucht war. Studientrat Gendreich eröffnete die Sitzung, worauf Kaufmann Hans Rasch den Bericht über den letzten Kunstabend, sowie über den letzten Lichtbildvortrag Pfarrer Haderits aus Stargard erstattete. U. a. wurde beschlossen, mit hiesigen Kräften eine Theateraufführung zustande zu bringen, desgleichen ein Vesperium einzurichten. — Im Haushaltsplan für 1930/31 hatte der Magistrat u. a. 1200 Zloty für den Westmarkenverein eingelegt. Stadtv. Steinbiller stellte Antrag auf Streichung dieses Postens. Die Deutsche Fraktion wurde jedoch überstimmt und dem Westmarkenverein 1000 Zloty zugewilligt.

× **h. Pöbau (Lubawa),** 26. Januar. Feuer entstand in der Wohnung des Professors Engel. Von einer brennenden Kerze, die auf dem Schreibtisch am Fenster stand, hatten die Gardinen Feuer gefaßt. Glücklicherweise konnte der Brand gelöscht werden, ohne daß größerer Schaden entstand. — Ferner brach ein Feuer im Tabakwarengeschäft Peto aus, wodurch ein Teil der Zimmerdecke vernichtet und die Wände beschädigt wurden. Entstanden ist der Brand durch übermäßiges Heizen in einem eisernen Ofen. Dank der Hilfe mehrerer Wehrleute konnte das Feuer lokalisiert werden. Der Brandschaden wird auf etwa 1500 Zloty geschätzt. — Der hiesige Magistrat verpackt die drei Gewässer in der Gemeinde Pöbau, die zur Fischzucht (Karpfen) bestimmt sind, für eine Dauer von 6 Jahren. Offerten in verschlossenen Briefumschlägen unter Angabe der Offerten-

summen sind bis zum 10. Februar einschließlich im Magistratsbüro einzureichen.

× **Ottloschin (Ostrosin),** 27. Januar. Diebstahl. Kürzlich wurden Herrn Erdmann vier Gänse und aus dem Keller ein geschlachtetes Schwein von vier Zentnern gestohlen. Die Diebe konnten noch nicht ermittelt werden. — Für den neuen Kreistag stellt unser Ort drei Mitglieder, die Besitzer Hugo Krüger, Franz Dolatowski und Jan Szczepkowski.

× **Schwech (Swiecie),** 27. Januar. Das Fest der goldenen Hochzeit feierten Emil und Ottilie Kohnmeyer in Polesno. Bei der kirchlichen Feier in Bukowiz wurde ihnen das vom Konsistorium gestiftete Gedenkblatt überreicht. Sie konnten das Fest in geistiger und körperlicher Frische, umgeben von ihren Kindern, die zum größten Teil aus Deutschland gekommen waren, erleben.

× **d. Stargard (Starogard),** 27. Januar. In der letzten Stadtverordnetenversammlung wurde der Stadtverordnete Siegfried Schütz in sein Amt eingeführt und vereidigt. Er übernahm die Stelle des verstorbenen Herrn Euz. Als zweiter Punkt wurde über die Bekanntgabe der Prüfung der städtischen Sparkasse durch eine Ministerialkommission verhandelt. Die Bekanntgabe des Protokolls wurde in die geheime Sitzung verlegt. Punkt 3 betraf die Verwaltungskommissionen. Nach längerer Diskussion wurden die Mitglieder der einzelnen Kommissionen gewählt. Zum Schluss wurde über das Budget für 1930/31 beraten. Man beschloß, die Festlegung des Etats auf die nächste Sitzung zu vertagen. Auf die öffentliche folgte eine geheime Sitzung, die bis 21 Uhr dauerte.

× **h. Strasburg (Brodnica),** 27. Januar. In der letzten Sitzung des Stadtparlaments wurden die Wahlen von Mitgliedern für die einzelnen Kommissionen durchgeführt. Eine lebhafte Debatte entwickelte sich bei der Angelegenheit des Verkaufs einer Bauparzelle an der Masurienstraße an den Kaufmann Paczkowski. Beschlossen wurde, die Bauparzelle für 2500 Zloty abzutreten unter der Bedingung, daß sich P. verpflichtet, darauf ein zweistöckiges Gebäude zu errichten. — Wie bereits mitgeteilt, wurden kürzlich auf das Auto des Großhändlers Jangas in Thorn auf der Chausseestrad Schabba-Neuheim Schüsse abgefeuert. Die polizeilichen Ermittlungen haben ergeben, daß diese Tat Taugenichtse aus Biczano mittels eines Feschkings ausgeführt haben, so daß ein Anschlag nicht in Frage kommt.

## Aus Kongreßpolen und Galizien.

× **Krajan (Kraów),** 27. Januar. Krajan ohne Wasser. Ein Hauptrohr der nach Krajan führenden Wasserleitung brach, was zur Folge hatte, daß die ganze Stadt ohne Wasser blieb. Die Reparaturarbeiten wurden sofort aufgenommen, doch dauerten sie über 30 Stunden. Die Stadtverwaltung stellte sofort Wasserautos in Dienst, die Wasser aus Bielau heranschafften. Bereits in den späten Abendstunden trafen die ersten Autos ein, die sofort von der Bevölkerung dicht umlagert wurden.

## Aus den deutschen Nachbargebieten.

× **Allenstein,** 27. Januar. Banditenüberfall. In dem etwa 30 Kilometer von Allenstein entfernten Dorfe Stabigotten das sich an der Chaussee Allenstein—Hohenstein befindet, ereignete sich ein Vorfälle, der, was Unversöhnlichkeit der Täter anbelangt, einzig in der Kriminalgeschichte des Landkreises Allenstein dasteht. In die Wohnung des Amtsvorstehers Angria in Stabigotten drangen etwa in der achten Abendstunde 6 maskierte Männer ein, die sich unter Bedrohung der Hausbewohner in den Besitz der Amtskasse setzten.

## Graudenz.

## Dauerwellen

moder. Damenhaarschn.  
Ondulation.  
Kopf- u. Gesichtsmass.  
Kopfwasche, Maniküre,  
Damen- u. Herrenfris.  
A. Orlikowski,  
Ogrodowa 3,  
am Fischmarkt. 1582

## Fortzugshalber

## Möbel und

## Geschirr

zu verkaufen.  
Wirtschafts-Spindelpais.  
Mato Myńska 9, III r.

## Erlen-

## Hobenzholz

trocken, billig frei  
Waggon Dzialdowo  
Gutsverw. Niederhof-  
Ksiezdwór. 1307

## Evangelische Frauenhilfe Graudenz.

Unsere sämtlichen Mitglieder laden wir zu einer

## Vollversammlung

auf Sonnabend, 1. Februar, nachm. 4 Uhr  
ins Gemeindehaus ein.

1. Arbeitsbericht.

2. Kasienbericht.

3. Vorträge der „Spinnstunde“.

Alle Frauen unserer Gemeinde sind als Gäste  
herzlich willkommen.

Der Vorstand, M. Dieball.

## Deutsche Bühne Grudziadz G. B.

Sonntag, den 2. Februar 1930

abends 7 Uhr im Gemeindehaus

Zum ersten Male!

## „Moral“

Komödie in 3 Akten von Ludwig Thoma.

Eintrittskarten im Geschäftszimmer

Mickiewicz 15. Telefon 35. 1492

## Thorn.

## Justus Wallis

Schreibwarenhaus — Bürobedarf

Annoncen-Expedition 377

Toruń, ulica Szeroka Nr. 34.

Gegründet 1853.

## Zuschneiden

4-5-Zimmer-Wohnung.

m. Teles. u. etw. Möbeln

abzug. Offert. unt. Wp.

aaad. erlern. Damenbei

Barb. Rozanna 5. 1497

Suche französisch  
gea. poln. resp. englisch.  
Zuertrag. Ann.-Expedit.  
Wallis, Szeroka 34.

## Kaffee

## billiger!!!

1/4 Pfd. von 70 gr an.

Meine sämtlich. Kaffee-

mischung, in bekannter

Qualität, abedut. herab-

geleitet. Preis. nur in der

Kaffeebörse 1495

B. Araczewski,  
Chelminska, a. Markt.



# Die Schönheitsfehler des Post- und Telegraphenwesens.

(Von unserem ständigen Warschauer  
Berichterstatter.)

Das Post- und Telegraphen-Resort ist eines von denjenigen Gebieten der Staatsverwaltung, die schon seit langem von der Öffentlichkeit kritisch beleuchtet werden. Während der Niedziński-Ära bildete die Post- und Telegraphen-Verwaltung geradezu das beliebteste Thema für die Oppositionspresse. Scharfe Streiflichter warfen dann auf das geschäftliche Gebaren der Leitung der Post- und Telegraphenbehörde die noch unlängst in der Öffentlichkeit viel besprochenen „Bemerkungen der Obersten Kontrollkammer“, die so überzeugend waren, daß sie sogar auf die maßgebendsten Instanzen des Regimes Eindruck machten.

Obwohl nun an Stelle der Niedziński-Ära die sicher höher stehende Boerner-Ära getreten ist, gibt es in der Post- und Telegraphen-Verwaltung noch immer gewisse spezifische Erscheinungen, die allgemein abfällig beurteilt werden und sicher auch vielen Sanationselementen mißfallen. Dieses Resort ist nach allgemeiner Ansicht durch das Unwesen der politischen Protektionswirtschaft besonders gekennzeichnet. Hier übt die WBS (d. i. die Partei der Polsubski-Sozialisten) in Personal- und Beförderungssachen einen weitreichenden Einfluß aus. Zu Niedziński Zeiten galt die Macht der Abgeordneten Frau Prausowa (WBS-Klub) als inoffizieller Gefinnungskontrollleurin im Bereiche der Post- und Telegraphen-Verwaltung als unbestritten; damals sind viele Angestellte, deren Gefinnungsstrenge der Frau Prausowa mißfiel, „geflogen“.

Am Minister Boerner wird von den unparteiischen Beamten gerühmt, daß er fleißig ist und die Amtsstunden vorbildlich innehält. Was man ihm zum Vorwurfe macht ist, daß die Idee, nach der das Post- und Telegraphen-Resort von politischen Beeinflussungen frei gehalten werden muß, auch ihm fremd zu bleiben scheint. Infolgedessen wuchert das Gräuel der Sanation: die Auslese des Menschenmaterials sogar für leitende und verantwortliche Posten nach anderen als sachlichen Gesichtspunkten, in seinem Ressort reichlich fort. Die Sanation hat zwar das Publikum daran gewöhnt, sich über originelle Würdenträger und selbstsame Aufstiege nicht allzu sehr zu wundern, aber manche hohe Beamte im Postressort sind immerhin noch bemerkenswerte Erscheinungen. Z. B. die höchsten Beamten

im Warschauer Postamt Nr. 1.

Im Budgetvoranschlag für das künftige Jahr ist die Umbenennung dieses Postamtes in eine Postdirektion vorgesehen, der alle Postämter in Warschau unterstellt sein werden. Diese Umbenennung soll am 1. April d. J. erfolgen. Im Zusammenhange damit werden die Stellen des Leiters und der Stellvertreter des Leiters dieses Postamtes zur 5. Rangklasse erhöht, und die Inhaber dieser Stellen werden die Titel: Präses bzw. Vizepräses der Warschauer Postdirektion führen. Die Herren, die höchstwahrscheinlich diese schönen Titel führen werden, heißen: Franciszek Zyliński, Rokicki, Sobociński und Stangreciak (sein Präses und drei Stellvertreter).

Wie die „Gazeta Warszawska“ zu melden weiß, sind alle Hebel in Bewegung gesetzt worden, daß diese Beförderung den Genannten nicht entgehe. Dem führenden nationaldemokratischen Oppositionsblatt gefallen die Herren als Anwärter nicht recht, und zwar aus einleuchtenden Gründen. Das Blatt schreibt: „Im Grunde genommen eignen sich die Herren Franciszek Zyliński, Rokicki, Sobociński und Stangreciak in keinem Falle für diese Stellen, vor allem mit Rücksicht auf ihre Qualifikationen. Herr Zyliński hat in den Personalakten in der Rubrik „Bildung“ den Vermerk „4 Klassen“ erhalten.“

„Es geht schwerlich an — so fährt das Blatt fort — zum Präses eines Postamtes einen Mann von so mäßiger Bildung zu ernennen, da sogar vor dem Kriege zur russischen Zeit diese Stelle ein General, der die Kenntnis fremder Sprachen besaß, bekleidete, eine Kenntnis, die man von Herrn Zyliński nicht behaupten kann. Die Unkenntnis von Sprachen macht sich bei Herrn Zyliński wiederholt sehr empfindlich fühlbar. Ausländische Interferenzen an unterstellte Beamte zu weisen, gehört nicht zu den anenehmen Dingen.“

„Nicht besser stellt sich die Bildung der Herren Rokicki, Stangreciak und Sobociński dar. Sobociński begann seine Karriere als Postillon, und gelangte

dann zur Stellung des Chefs der Postkassone. Die sachliche Qualifikation des Herrn Stangreciak bestand in der Wirksamkeit im Verband der Postangestellten, den er entsprechend saniert hat. Die Ernennung dieser Personen zu hohen Stellen wird die Autorität der Behörde keineswegs erhöhen, vielmehr im Gegenteil den Rest des Vertrauens zu unserer Post untergraben. Auch wichtige Rechtsgründe kommen hier in Betracht. Sogar doch die Dienstpragmatik ausdrücklich, daß beim Mangel der vollen Vorbildung Ernennungen zu exekutiven Dienststellungen nur bis zum 7. Dienstgrade erfolgen können. Und die genannten Herren haben bereits den 6. Dienstgrad (Ministerialratsrang) erlangt.

Die Schlussfolgerung, daß Zustände, wie sie sich im obigen Beispiele widerspiegeln, für den Postdienst nicht förderlich sein können, ist naheliegend. Über die Mängel der Postbedienungen wird im Publikum viel und schließlich ganz erfolglos geklagt. Die Anzahl der Beamten und Beamtinnen, die das vor den Schaltern gedulbig stehende Publikum nicht verdrüsslich und unwirksam bedienen, ist, wenigstens in Warschau, verhältnismäßig gering. Es ist auch nicht ganz ordnungsmäßig, wenn Briefe und Zeitungen z. B. aus Bromberg oft erst am dritten Tage statt am nächsten Tage früh in Warschau zugestellt werden. Mit Mängeln behaftet ist auch der Telephondienst. Daß die Organisation mit europäischen Maßstäben gemessen, im allgemeinen durchaus nicht muntergültig ist und die Bedienungsorgane nicht immer auf der Höhe der ihnen gestellten Anforderungen sind, weiß jeder, der die zwischenstädtischen Telephonverbindungen oft in Anspruch zu nehmen beruflich genötigt ist.

Der Skandal mit der

Behorhung eines vertraulichen Staatsgesprächs

verursachte eine durch ihre Festigkeit etwas eigentümlich beruhende Erklärung des Ministers Boerner, die bezüglich des Wesentlichen nicht ganz klärend und beruhigend wirkte. Die Öffentlichkeit interessiert sich in dieser Affäre nicht so sehr für die Schlechtigkeit eines entgleitenen Individuums von der Art des Herrn Seinfeld, als vielmehr dafür, welche technischen Mißstände oder gar welches das Tageslicht sehende „Etwas“ die Zindigkeit Seinfelds sich hat zunutze machen können.

Und vollends die Frage des sogenannten „schwarzen Kabinetts“! Mancher, der im politischen Leben steht, hat zuweilen eine Briefsendung mit verdächtig beschädigtem Briefumschlag zugefickt erhalten, hat sich seine Gedanken darüber gemacht und schließlich — geschwiegen. Aber hier und da sagt es jemand laut und nicht einmal in Form einer Vermutung.

Jüngst hat sich darüber Herr A. M. Morawski, der in der Vor-Mai-Zeit in verschiedenen hohen diplomatischen Stellen und auch als Kabinettschef im Ministerratspräsidium tätig war, somit über solche Dinge etwas Näheres wissen konnte, geäußert. In der „Gazeta Warszawska“ (Nr. 21 vom 21. 1. 30) erklärte Herr A. M. Morawski klipp und klar:

„Ich hatte (mit der Post) schon solche Erfahrungen wie die, daß ein mir aus Krakau von einem der dortigen Universitätsprofessoren zurückgeschicktes Manuskript entsegelt und in einen anderen Briefumschlag hineingelegt, angekommen ist. Leider hat der Briefträger es während meiner Abwesenheit in meinem Hause zurückgelassen, so daß ich mit ihm kein Protokoll aufnehmen konnte und nur die Sache durch die Presse bekannt gab. Ich füge hinzu, daß diese Tatsache mich nicht allzu sehr gewundert hat, denn schon zur Zeit meines staatlichen Dienstes in diplomatischen Stellen, habe ich mehrmals Gelegenheit gehabt, das Funktionieren eines „schwarzen Kabinetts“ in der polnischen Republik festzustellen, wofür ich lebende Zeugen habe. Und in der Postwirtschaft der letzten Zeit haben bekanntlich dieselben abstößenden Ansitten der Knechtschaft ernstlich überhand genommen.“

Das schreibt ein Eingeweihter, der unseres Wissens deswegen nicht zur Verantwortung gezogen wurde. Das kann jemand jetzt noch sagen. Angenommen aber, daß die Verfassung genau nach dem WBS-Projekt revidiert wäre, könnte kein Abgeordneter im Sejm diese heikle Sache berühren, ohne Gefahr zu laufen, auf Verlangen des Postministers vor das Staatstribunal gestellt und seines Mandats für verlustig erklärt zu werden.

Ich zwei andere Gespräche mit, d. h. vorausgesetzt, daß ich überhaupt eine Verbindung bekomme.

Im Budget finde ich eine Position von 500 000 Zloty zum Umbau der Telephonzentrale in Kattowitz. Ich möchte dem Minister raten, keine stückweise Arbeit zu tun, sondern — was mir schon alle früheren Minister versprochen haben — gleich die Automatisierung vorzunehmen. Diese Erneuerung würde jeder in Oberschlesien freudig begrüßen. Auch das jehige Kabelnetz und die Überlandleitungen müssen unbedingt einer Revision unterzogen werden.

Nun will ich zum Radio übergehen. Mit der Anbringung einer Radioanlage sollte der Bevölkerung doch zum mindesten eine Annehmlichkeit geschaffen werden. Die meisten Menschen können sich jedoch keinen Apparat leisten und begnügen sich mit einem Defektorapparat. Wir in der Grenzzone Oberschlesiens befinden uns in einer besonders ählichen Lage, denn wir hören gleichzeitig drei Sendestationen in drei Sprachen: Ostrian in tschechischer Sprache, Gleiwitz in deutscher und Kattowitz in polnischer. Wäre es dem Minister da nicht möglich, diesem Übel auf internationalem Wege abzuhelfen?

Nach vielen Klagen anderer Abgeordneter  
antwortete der Minister

u. a. auf die Ausführungen des Abg. Rosumek etwa folgendes:

In seinem Ressort habe er strengen Befehl gegeben, die Beamten nicht nach politischem Maßstab zu beurteilen, sondern ausschließlich nach ihren Leistungen. Allerdings kamen Fälle vor, wo Beamte entlassen werden mußten, wie z. B. in Pommernellen, wo ein Beamter sich weigerte, ein in polnischer Sprache aufgegebenes Telegramm weiterzuleiten (hier ruft Abg. Rosumek dazwischen, daß, falls es tatsächlich solche Beamte gäbe, diese natürlich sofort entlassen werden müßten) oder auch solche Beamte, die die Eidesleistung verweigern. Jedenfalls dulde der Minister keine Beamten, die sich in erster Linie mit Politik befassen. Die mangelhafte Postbeförderung gab der Minister ohne

weiteres an, stellte aber fest, daß es in dieser Beziehung doch schon wesentlich besser geworden sei und daß er auch weiter bestrebt sein werde, alle Übel abzuschaffen. Die Frage der Telephonzentrale in Kattowitz liegt dem Minister besonders am Herzen. Bei seiner letzten Anwesenheit in Oberschlesien hat er sich davon überzeugen lassen, daß der dortige Zustand geändert werden müsse. Er will deshalb schon in den nächsten Tagen die Erneuerung vornehmen, mit der Automatisierung müsse er allerdings noch warten, denn die finanzielle Lage gestatte es ihm nicht, größere Summen hierfür zu verausgaben. Jedoch glaubte er, dies in den nächsten drei Jahren durchführen zu können. In der Radioangelegenheit behauptete der Minister, nicht helfen zu können, weil die Länge der Kattowitzer Welle von der Internationalen Gesellschaft vorgeschrieben sei. Den schlechten Telephonverbindungen in Oberschlesien soll dadurch abgeholfen werden, daß neue Kabel von Warschau über Lodz nach Kattowitz bis nach Teschen gelegt werden sollen.

## Die Durchfahrt durch die Dardanellen.

Die Durchfahrt der beiden Einheiten der sowjetrussischen Flotte ins Schwarze Meer, über die bereits von uns berichtet wurde, stellt sich nach einem längeren Bericht der „Deutschen Allgem. Ztg.“, den wir nachstehend im Wortlaut wiedergeben, doch immer mehr als ein Akt von großer politischer Bedeutung heraus. Es ist die Quittung Moskaus auf die Art, wie man französischerseits unlängst den Russen eine rumänische Note hat ausdrängen wollen. Er richtet sich also gegen Frankreich und Rumänien, nicht gegen Italien, wie vielfach anfänglich, vor allem in der türkischen Presse, angenommen wurde.

Gerade weil man mußte, wie weit zeitweilig die italienischen Bemühungen um eine Vorzugsstellung in Rumänien gingen — erinnerlich ist noch die ungeheure Begeisterung in Bukarest, als bekannt wurde, daß Rom die Annexion Bessarabiens anerkannt habe —, sorgte man in Moskau dafür, daß die plötzliche Reparaturbedürftigkeit der beiden Einheiten erst eintrat, nachdem man sich in Neapel an dem Salutschießen zu Ehren der Vermählung des italienischen Kronprinzen hatte ostentativ beteiligen können.

Die Bestimmungen der Meerengenkonvention des Vertrages von Lausanne haben für Sowjetrußland keine Gültigkeit, da es Anrainermacht des Schwarzen Meeres ist. Die Folge der Anwesenheit der beiden neuen Einheiten der Flotte im Schwarzen Meer ist nur die, daß nun auch andere Mächte das Recht haben, in Friedenszeiten gleich starke Flottenteile in das Schwarze Meer zu entsenden.

Die Meerengenkommission gibt an, daß sie über die Durchfahrt der beiden sowjetrussischen Kriegsschiffe unterrichtet worden sei, obgleich man nach der herrschenden Erregung — namentlich in den Kreisen der rumänischen Diplomatie — bezweifeln möchte, ob der Kommission wirklich alle Einzelheiten bekannt geworden sind.

Man erzählt sich vielmehr, der türkische Admiral Wassil Pascha, durch den die Anmeldung den diplomatischen Gesplogenschaften entsprechend zu erfolgen hatte, da Sowjetrußland bei diesem Instrument des Lausanner Vertrages naturgemäß keinen eigenen Vertreter unterstellt, habe ganz allgemein von dem sowjetrussischen Wunsch gesprochen, zwei Einheiten durch die Meerengen in das Schwarze Meer einfahren zu lassen. Einzelheiten könne er indes erst später liefern. Dieser Wunsch — an sich ein durchaus gewöhnlicher Vorgang — sei damals nicht protokolliert worden, da die Kommission vorgezogen habe, zunächst diese Einzelheiten abzuwarten.

Die Frage, wie lange nun diese Reparatur dauern werde, beantwortet sich sehr einfach, wenn man überlegt, daß die wirklich fahrberetteten Teile der russischen Schwarzen Meer-Flotte seinerzeit bei dem Abtransport der Wrangel-Armee von den Franzosen mitgeführt und in Bizerta interniert sind, darunter der uns Deutschen besonders bekannte große Schlachtkreuzer „Wolga“. Sowjetrußland dürfte sich im Laufe der Zeit überzeugt haben, daß eine Auslieferung dieser Flotte nur zu Bedingungen möglich ist, die sich heute um so weniger rechtfertigen, als der Zustand der ungepflegten Schiffe von Jahr zu Jahr weniger ein Opfer lohnt. So kam es, daß im Schwarzen Meere überhaupt kein Schlachtschiff größeren Ausmaßes vorhanden war, ebensowenig ein größerer Kreuzer. Diesem Zustande mußte angesichts der Entwicklung, die die Dinge im Nahen Osten zu nehmen drohen, rechtzeitig vorgebeugt werden. Man konnte das um so leichter, als die sowjetrussische Flotte fortan sich mit einer wesentlich geringeren Zahl von Fahrzeugen schütten ließ. Auch jetzt noch ist die Flotte nach Tonnengehalt, wie nach Breitseitenengewicht bei weitem die stärkere.

Noch einer anderen Legende wird durch diese Flottenverschiebung ein Ende bereitet. Man hatte behauptet, daß die jüngsten sowjetrussisch-türkischen Gesprächen, die bei der plötzlichen Reparaturbedürftigkeit der beiden sowjetrussischen Schiffe sicherlich eine bedeutende Rolle gespielt haben, insofern für die Türkei eine Niederlage bedeutet hätten, als ihr damit die Möglichkeit genommen worden sei, im gegebenen Augenblick etwa auch einmal gegen Sowjetrußland die Kombination Rumänien-Polen auszuspielen. Nun stellt sich heraus, daß die Türkei offenbar gar nicht daran gedacht hat, sich je dieser Kombination anzuschließen. Die Kombination hat aber ihre Verästelungen weiter westwärts. Man erinnert sich, daß Polen vor Monaten schon bei verschiedenen europäischen Großmächten wegen Umwandlung seiner Gesandtschaften in Botschaften sondiert hat, so auch in Ankara. Daneben ging der Wunsch nach Errichtung eines polnischen Generalkonsulats an Stelle der jetzt bestehenden Konsularagentur — ausgerechnet in Trapezunt. Die Türkei verhielt sich all diesen Anregungen gegenüber immer taub, auch als — und das deutet die Verbindungen nach dem Westen restlos auf — sich England als erste der anagegangenen westlichen Großmächte beeilte, den polnischen Wünschen zu entsprechen und seine Gesandtschaft in Warschau in eine Botschaft umzuwandeln.

Wir floßen hier also im Gefolge der sowjetrussisch-französischen Spannung immer wieder auf den alten Gegensatz zwischen England und dem Nahen Osten.

Unsere geehrten Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einkäufen sowie Offerten, welche sie auf Grund von Anzeigen in diesem Blatte machen, sich freundlichst auf die „Deutsche Rundschau“ beziehen zu wollen.

## Deutsche Postbeschwerden.

Bei den Beratungen über das Budget des Postministeriums brachte der deutsche Abg. Rosumek folgende Klagen vor:

„Dasselbe was mein Vorredner, ein Ukrainer, über die Entlassung seiner Volksgenossen sagte, muß ich leider auch von den Beamten deutscher Nationalität sagen. Gerade ihnen wurden seinerzeit große Versprechungen gemacht, jetzt aber werden sie entlassen, angeblich aus Mangel an Qualifikation (!), aber die an ihrer Stelle engagierten polnischen Beamten erleichtern den Verkehr mit dem Publikum keineswegs.“

Die Postbeförderung läßt viel zu wünschen übrig. So erhalte ich z. B. Briefe aus Warschau erst nach drei Tagen in Siemianowitz. Selbst Telegramme werden mit großer Verspätung abgegeben. Die letzte telegraphische Einladung vom Sejmarschall, die um 10 Uhr morgens ausgegeben wurde, traf in Siemianowitz um 10 Uhr abends ein, nachdem ich schon längst in Warschau war. Gar zu oft gehen Briefe, selbst eingeschriebene, verloren. Ich möchte daher den Herrn Minister bitten, seine Beamten besser auf ihre Dienstpflicht aufmerksam zu machen.

Auch das Briefsheimnis wird bei uns nicht gewahrt. Wenn Sie, Herr Minister, auch vorher gesagt haben, daß die Beschädigungen der Briefumschläge und Pakete daher kommen, daß sie durch so viele Hände gehen, während in anderen Ländern hierfür Automaten benutzt werden, so muß ich doch daran zweifeln.

Ein besonderes Kapitel bildet das Telephon! Es ist unglaublich, wie weit wir mit dieser Einrichtung gekommen sind. Der Erfinder des Telephons würde sich wohl verwundern, wollte er einmal nach Oberschlesien telephonieren. Der Minister hat sich vorhin kategorisch dagegen verwahrt, daß Abhorstationen eingerichtet wären. Wenn ich ihm das auch bestimmt glaube, so möchte ich ihn doch auf die mangelhafte Apparatur in den Postämtern aufmerksam machen, denn wenn ich telephoniere, höre ich gewöhn-



# Wirtschaftliche Rundschau.

## Polens Außenhandel im Dezember.

Wenn die polnische Handelsbilanz sich im Dezember wieder recht günstig gestaltet hat, so ist das in erster Linie der guten Ernte zu danken. Der Dezember brachte diesmal eine starke Ausfuhr von Getreide; gegenüber dem gleichen Monat des Vorjahres sind somit nennenswerte Fortschritte nur bei der Ausfuhr von Metallen und bei Textilwaren festzustellen. Wäre die Ernte weniger günstig, so hätte die Handelsbilanz wahrscheinlich kaum ein Minimum. Die Einfuhr des Dezember 1929 ist mit 214,4 Mill. Zloty um 24 Mill. kleiner, als im gleichen Monat von 1928, was in erster Linie dem Rückgang der Einfuhr von Nahrungsmitteln und von Maschinen zu verdanken ist. Allerdings ist die Einfuhr von Getreide mit 7,5 Mill. Zloty, und die von Speisefetten mit 8,56 Mill. erheblich größer, als im Dezember 1928; dafür ist jedoch die Einfuhr von Getreide diesmal erheblich kleiner, die von Früchten dagegen doppelt so groß, die von Rissen aber nur halb so groß wie 1928. Zurückgegangen ist auch die Einfuhr von tierischen Rohstoffen (Leder usw.). Die Einfuhr von Erzen ist mit 9,8 Mill. Zloty fast gar nicht verändert, die von Kautschuk mit 3,9 Mill. wenig gestiegen, die von anorganischen Chemikalien mit 1,1 Mill. sehr stark zurückgegangen, die von organischen Chemikalien mit 1,1 Mill. fast geblieben. Besonders hat sich die Einfuhr von Eisen und Stählen für technische Zwecke und die von Gerbstoffen erhöht. Die Einfuhr von Metallwaren zeigt mit 15,1 Mill. einen erheblichen Rückgang, die von Maschinen und Apparaten ist mit 14,5 Mill. nicht viel mehr als halb so groß als im Dezember 1928. Stierhornspritz ist die wichtigste Kategorie der Industrie aus, die nicht in der Lage ist, im früheren Umfang Maschinen für Anlagezwecke einzuführen. Die Einfuhr von elektrotechnischen Waren ist mit 7,5 Mill. Zloty fast unverändert, die von Fahrzeugen mit 6,5 Mill. erheblich zurückgegangen. Stark vermindert hat sich auch die Einfuhr von Papieren und Papierwaren mit 4,8 Mill. Zloty, gegen 6,8 im November und 6,45 im Dezember 1928. Die Einfuhr von Textilien aller Art betrug diesmal 56,3 Mill. Zloty, gegen 62,8 im November und 65,8 im Dezember 1928. Die Baumwolleneinfuhr ist mit 19,7 Mill. erheblich kleiner, auch die Einfuhr von Garnen und Fertigerzeugnissen ist gesunken. Zugewonnen hat nur die Einfuhr von Seidengewebe mit 3,7 Mill., gegen 2,9 Mill. im Dezember 1928. Im ganzen erkennt man bei der Einfuhr deutlich die verminderte Kaufkraft.

Unter der Gesamtausfuhr von 254,75 Mill. Zloty (Dezember 1928 nur 209,2) stehen Nahrungsmittel mit 89,8 Mill., gegen 68,4 im Vorjahre, bei weitem an erster Stelle. Besonders stark ist neuerdings die Ausfuhr von Zucker gestiegen, die 27 Mill. Zloty erreichte, gegen 21,8 Mill. im Dezember 1928, und nur 12,3 Mill. im November 1929. Die Fleischausfuhr hat sich mit 6,5 Mill. wenig verändert, die Ausfuhr von Butter und Eiern dagegen ist erheblich gestiegen. Weniger günstig ist die Ausfuhr von lebenden Tieren, die diesmal nur 13,4 Mill. Zloty erreichte, gegen 15,7 im November und 16,8 im Dezember 1928. Der Rückgang entfällt hauptsächlich auf lebende Schweine. Die Holz- und Korkausfuhr ist mit 33,3 Mill. Zloty, gegen 40 Mill. im Dezember 1928, stark zurückgegangen, hat mit 9 Mill. Zloty die Ausfuhr von Pflanzen und Samen, und ausnahmsweise zeigt auch die Ausfuhr von Zement eine erhebliche Zunahme. Die Kohlenausfuhr ist mit 90 Mill. Zloty fast genau so groß wie im Dezember 1928, die Ausfuhr von Erdölprodukten mit 6,5 Mill. Zloty hat sich auch fast gar nicht verändert. Erhebliche Fortschritte zeigt die Ausfuhr von Metallen und Metallwaren mit 31,7 Mill. Zloty, gegen 28,3 im November und nur 22,7 im Dezember 1928. Die Zunahme entfällt hauptsächlich auf Eisen und Stähle. An Textilwaren ergibt sich einschließlich der Rohstoffe (Fleisch) diesmal eine Ausfuhr von 21,6 Mill., gegen 15,1 im Vorjahre. Besonders gestiegen ist die Ausfuhr von Garnen mit 11,3 Mill., gegen nur 8,9 Mill. i. V. Auch die Ausfuhr von Geweben zeigt eine Zunahme. Diese günstige Ausfuhr der Textilindustrie gleicht allerdings wohl kaum die verschlechterte Kaufkraft des Inlandes aus.

## Der polnische Inlandseisenmarkt im Jahre 1929

Die „Gazeta Handlowa“ äußert sich unter Bezugnahme auf die vorläufigen, vom Syndikat der polnischen Eisenhütten veröffentlichten Angaben über die Lage des polnischen Inlandseisenmarktes etwa folgendermaßen:

Der Bedarf des Inlandes an Walzwerkprodukten ist 1929 unter der Ziffern der Jahre 1928 und 1927 heruntergegangen, in den letzten Monaten des Jahres 1929 ist der Bedarf sogar unter das Niveau gesunken, das bisher als das Minimum galt. Für 1929 registrierte das genannte Syndikat insgesamt knapp 508 000 T. Bestellungen aus dem Inlande, im Vergleich zu 712 000 T. im Jahre 1928 und 528 770 T. im Jahre 1927. Das bedeutet, dass der Inlandsbedarf gegen 1928 um 28,7 Prozent, gegen 1927 um 5,5 Prozent gesunken ist. Der Rückgang der Konjunktur macht sich am stärksten im letzten Vierteljahr, wie die nachstehende Tabelle zeigt, bemerkbar:

|                | 1927    | 1928    | 1929    |
|----------------|---------|---------|---------|
| 1. Halbjahr    | 282 917 | 326 474 | 271 125 |
| 2. Vierteljahr | 140 190 | 203 392 | 148 862 |
| 3. Vierteljahr | 105 672 | 182 784 | 88 317  |

Am stärksten haben die staatlichen Bestellungen abgenommen, die von 170 031 T. im Jahre 1928 und 126 772 T. im Jahre 1927 auf kaum 96 000 T. gesunken sind, was nicht ganz 56 Prozent der Tonnage vom Jahre 1928 entspricht. Die Regierung hat, statt die auf dem Eisenmarkt herrschende Depression durch Vermehrung ihrer Aufträge zu mildern, durch Verminderung derselben die Konjunktur noch mehr verschlechtert. Während 1927 und 1928 die Staatsaufträge im Durchschnitt ein Viertel der Inlandsbestellungen ausmachten (im Mittel 24 Prozent), sank der Anteil des Staates im Jahre 1929 auf 19 Prozent, d. h. unter ein Fünftel. Es ist zu verstehen, dass a. B. Betriebe, die Schienen herstellen, mit großen Schwierigkeiten zu kämpfen hatten, wenn die Staatsaufträge auf Schienen für normalpulsige Eisenbahnen — hierfür ist das Verkehrsministerium der einzige Auftraggeber — von 80 568 T. im Jahre 1927 und 116 131 T. im Jahre 1928 auf 54 788 T. im Jahre 1929 zurückgingen. Ein etwas günstigeres Bild zeigt der Absatz der Großhändler und Metallverarbeitungsindustrie, denn hier beläuft sich der Rückgang nur auf 30 Prozent. Es war demnach keine leichte Aufgabe, den Stand der Eisenindustrie auf annähernd gleichem Niveau, wie im Jahre 1928 zu erhalten, zumal auch die Situation auf dem Auslandsmarkt eine entschiedene Verschlechterung erfahren hat, die darin ihren Ausdruck findet, dass der Standard-Exportpreis für Stabstabe für Antwerpen von L. 6,26 im Januar 1929 auf L. 5,50 im Dezember 1929 gefallen ist. Während die Bestellungen des Inlandes im Jahre 1927 57,28 Prozent, und im Jahre 1928 67,58 Prozent der gesamten Walzwerkproduktion erreichten, sind es im Jahre 1929 schätzungsweise nicht ganz 52 Prozent. Die Schwierigkeiten wurden vermehrt durch die durchaus ungünstigen Preise, die seit 1927 trotz erheblicher Steigerung der Produktionskosten und der Weltmarktpreise des Exports unverändert geblieben sind. Die Eisenindustrie steht im neuen Jahr vor einer Katastrophe, die abzumenden eine der Hauptaufgaben des Ministerpräsidenten sein wird.

Rückgang der polnischen Viehbestände. Das soeben veröffentlichte Ergebnis der polnischen Viehzählung vom 30. 6. 1929 lässt einen erheblichen Rückgang der Viehbestände erkennen, der wohl hauptsächlich auf die schlechte Futtermittellage des Vorjahres zurückzuführen ist. Der Bestand an Pferden ist um 80 000 Stück auf 4 047 700 Stück zurückgegangen; der Rückgang trifft hauptsächlich die Tiere von 1 bis 3 Jahren, während der letzte Jahrgang sogar eine erhebliche Zunahme aufweist. Hier spricht die Futtermittellage kaum mit, wohl aber die allgemein bessere Wirtschaftslage von 1928 und 1927. Beim Rindvieh besteht ein Zuwachs von 455 000 Stück, der namentlich auf die Bestände von über 1 Jahr und unter 3 Jahren entfällt; dagegen hat sich die Zahl der Rinder von über 3 Jahren um 424 000 Stück vermindert. Besonders groß sind die Jungviehbestände in Polen mit 146 500 Stück (unter 1 Jahr) und in der Provinz Warschau mit 149 700 Stück. In Pommern beträgt der Gesamtbestand an Rindern 395 210, davon 78 700 unter einem Jahr. Den größten Gesamtbestand hat die Provinz Pommern mit 897 000 Stück, darunter aber nur 125 700 Kühe. Der Rückgang des Schweinebestandes hat nur 1,5 Mill. Stück oder fast 25 Prozent des vorjährigen Bestandes. Es sind jetzt insgesamt 4,3 Mill. Schweine gezählt worden, davon 688 200 in Polen, 448 000 in der Provinz Warschau, 362 000 in Pommern, 369 500 in der Provinz Ostpreußen, 372 000 in Wolynien usw. Der Rückgang trifft vorwiegend die Jungschweine, hauptsächlich eine Folge der Futtermittellage. Auch der Bestand an Schafen und Ziegen ist erheblich zurückgegangen. Er umfasst jetzt 2 528 000 Stück, wovon 384 400 auf die Provinz

Pole, 347 000 auf Biadystok, 306 000 auf Wilna, 256 000 auf Posen und 208 000 auf Pommern entfallen. Es ist anzunehmen, dass jetzt der Viehbestand dank der großen Futtermittellage stark zunehmen wird.

Schwache polnische Holzexporte im Dezember. Die polnische Holzexporte im Dezember wieder erheblich zurückgegangen. Dem Wert nach ist sie mit 32,3 Mill. Zloty um 4,4 Mill. kleiner als im November und um 3,6 Mill. kleiner als im Dezember 1928. Wegen des Vorjahres ist namentlich die Ausfuhr von Rundholz und von Schnittholz zurückgegangen. Die Papierholzausfuhr erreichte diesmal 82 900 T., 10 000 T. weniger als im Dezember 1928. Der Ausfuhrwert ist mit 5,5 Mill. weniger gesunken als die Menge. Die Ausfuhr von Grubenholz stellte sich auf 33 400 T. für 1,77 Mill. Zloty, gegen 31 800 T. im November und 36 800 T. für 1,97 Mill. im Dezember 1928. Im Rundholz und Kloben wurden diesmal nur 18 300 T. für 2,36 Mill. ausgeführt, gegen 29 000 T. im November und 46 100 T. für 5,35 Mill. im Dezember 1928. Für das ganze Jahr 1929 ergibt sich nur eine Rundholzausfuhr von 516 900 T., gegen 1 018 000 T. im Vorjahre. Die Schnittholzausfuhr kam diesmal im Dezember auf 67 100 T. für 13,06 Mill. Zloty, gegen 75 100 T. im November und 84 700 T. im Dezember 1928. Etwas größer als im Vorjahre war diesmal im Dezember die Ausfuhr von Telegraphenstangen mit 6000 T., wogegen die Schwellenausfuhr mit 18 600 T. schon wieder um 1000 T. kleiner ist als im Dezember 1928. Die Ausfuhr von Fertigwaren zeigt noch weitere Fortschritte. Die Ausfuhr von Holzware stieg auf 2565 T., gegen 2123 T. im Dezember 1928, die von Möbeln auf 486 T., gegen nur 317 T., und die von Sperrholz auf 2831 T. gegen 2711 T. i. V. Die Sperrholzausfuhr ist gegen November etwas gesunken. Der Rückgang der Schnittholzausfuhr entfällt fast ausschließlich auf England. Über den Anteil der einzelnen Länder liegen nur die Zahlen vom November vor. Dabei ist besonders bemerkenswert, dass die Schnittholzausfuhr nach England nur wenig über 10 000 T. betrug, gegen 14 000 T. im November 1928, während diesmal nach Deutschland ca. 42 000 T. gingen, gegen 89 000 T. i. V. In Rundholz erhielt Deutschland im November 1929 nur 22 000 T., gegen 50 000 T. i. V., die Ausfuhr nach der Tschechoslowakei sank von 5600 auf 3000 T., die nach Holland von 7500 auf 1550 T.

Vom Danziger Holzmarkt. Von der Belebung des Schnittholzgeschäfts, die man im Winter erwartete, ist nichts zu hören. Infolge der milden Witterung ist die Ausfuhr von Zeitland noch gar nicht gefordert, selbst die von Finnland ist nur teilweise unterbrochen. Deshalb finden die englischen Abnehmer, die sonst im Winter kleinere Partien prompter Ware recht viel in Danzig kaufen, weil sie anderweitig infolge der Sperrung nicht zu haben war, jetzt nur noch auf Danzig angewiesen. Zwar sind inzwischen die polnischen Vorkaufspreise für Schnittholz etwas zurückgegangen, so dass auch Danzig billiger liefern kann; aber dafür ist auch der Weltmarktpreis wieder um beinahe 1 Pfund für den Standard gesunken, so dass das Danziger Holz noch immer reichlich teuer ist. Die Ausfuhr für eine Verabsicherung der polnischen Preise ist ihrer bisherigen Höhe festhalten sucht. Im übrigen macht sich beim Absatz nach England noch immer mehr die russische Konkurrenz bemerkbar. Die Angebote aus Russland sind so groß, dass England daneben ganz sicher noch weniger andere Ware als im letzten Jahre braucht. Die Danziger Schnittholzausfuhr ist daher auch in den letzten Wochen noch wieder kleiner geworden. Die Holzexporte des Jahres stellten sich nur auf wenig über 80 000 T., die des Jahres 1928 sicher nicht größer sein. Das bedeutet, dass die Gesamtausfuhr an Holz über Danzig jetzt nicht viel mehr als halb so groß ist als vor Jahresfrist. Verhältnismäßig besser als nach England ist der Absatz nach Frankreich, Belgien und Holland. Die Ausfuhr nach Frankreich war in der letzten Zeit größer als vor Jahresfrist, die nach England nur halb so groß. Verhältnismäßig gut ist der Absatz in Eigenrundholz, der auch weiter lebhaft zu sein verpricht. Auch in Telegraphenstangen finden zeitweise nennenswerte Verkäufe statt. Gute Ausfuhr scheint das Geschäft in Schwellen aller Art zu haben, das bedeutend umfangreicher ist als Anfang 1928. Der Preis für unsortiertes weißes Schnittholz ist langsam auf etwa 9 Pfund frei Danzig zurückgegangen, während er Ende 1928 noch beinahe 11 Pfund betrug; es hat aber neuerdings sogar ein Verfall auf 8 1/2 Pfund ab Verladung stattgefunden. Für Schlepers zählt man 8 1/2—9 Pfund frei Danzig. Die Frachten sind weiter zurückgegangen, was immerhin den Absatz nach Westeuropa etwas erleichtert.

Einweisung der Stahlfabrik in die Stahlfabrik bei Tarnobrzeg (Galizien). Am 18. Januar 1930 fand die feierliche Einweisung des nach dem Vorbild der Hoeschwerke in Dortmund (Westfalen) errichteten Stahlfabrik in die Stahlfabrik bei Tarnobrzeg unter Teilnahme des Staatspräsidenten Mościcki und einer Anzahl Minister statt. Die großen Kesselanlagen des Werkes, sowie die katalytischen und präkatalytischen Säulen sind von der bekannten Aktiengesellschaft Stoba geliefert worden, die auf polnischem Boden drei Fabriken besitzt, in denen sie ca. 3000 Arbeiter beschäftigt. Die elektrischen Leitungen (insgesamt 60 000 Meter von verschiedenem Durchmesser für Spannungen von 1000—15 000 Volt) wurden von der Kabelfabrik Akt.-Ges. in Krakau hergestellt und verlegt. Zu den Einrichtungen ist auch die Krakaer Firma L. Zieleniewski, Signer u. Gumpert hinzugezogen worden. Sie liefert 6 Hochspannungsfeststellen, Vorrichtungen zur Absorption von Ammoniak im Wasser und zur Rückgewinnung von Sodafauge, Armaturen aller Art u. dgl. Wie die „Gazeta Handlowa“ berichtet, hat die Polener Bauernzentrale bereits die gesamte, bis zum Frühjahr 1930 zu erwartende Produktion des Werkes angekauft.

Preisrückgang für Isolationsröhren. Seit 1928 ist das Preisniveau für Isolationsröhren stark zurückgegangen. Im Jahre 1929 erreichte dieser Rückgang im Verhältnis zum Jahre 1928 30 Prozent, während die Dezemberpreise 1929 gegenüber den Märzpreisen um weitere 15 Prozent gesunken sind. Wie bereits an dieser Stelle berichtet wurde, ist am 30. Dezember 1929 ein Syndikat der Isolationsröhrenfabrikanten gegründet worden, welches für gemeinschaftlichen Vertrieb der Fabrikate ein Zentralverkaufsbüro einrichten will. Inwieweit die Kartellierung auf die Preise rückwirken wird, lässt sich vorläufig noch nicht sagen. Jedenfalls muß mit Bestimmtheit angenommen werden, dass sie die weitere rückläufige Preisentwicklung aufzuhalten imstande sein wird.

## Vergleichsverfahren.

In der Angelegenheit des Vergleichsverfahrens des Kaufmanns Janacy Doroszkowski, Konig, wird zwecks Aufstellung der Gläubigerliste der Termin zur Prüfung der Gläubigeransprüche auf den 7. Februar d. J., 10 Uhr vormittags, im Bürgergericht zu Konig, Zimmer Nr. 14, festgesetzt.

## Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Polski“ für den 28. Januar auf 5,924 Zloty festgelegt.

Der Zloty am 27. Januar. Danzig: Ueberweisung 57,56 bis 57,71, bar 57,58—57,73. Berlin: Ueberweisung Warschau 46,80—47,00, Polen 46,77—46,975, Rattowitz 46,825—47,025, bar gr. 46,65—47,05. Zürich: Ueberweisung 58,021/2. London: Ueberweisung 43,37. New York: Ueberweisung 11,25, Prag: Ueberweisung 37,75.

Warschauer Börse vom 27. Januar. Umlage, Verkauf—Kauf. Belgien — Belgrad — Budapest — Butarek — Helsingfors — Spanien 358,30, 359,20 — 357,40, Holland — Japan — Konstantinopel — Kopenhagen — London 43,371/2, 43,48 — 43,261/2, New York 8,899, 8,919 — 8,879, Oslo 238,16, 238,76 — 237,56, Paris 35,02, 35,11 — 34,93, Prag — Riga — Schweiz 172,25, 172,68 — 171,82, Stockholm — Wien 125,45, 125,78 — 125,14, Italien 46,67, 46,79 — 46,55.

Ämtliche Devisen-Notierungen der Danziger Börse vom 27. Januar. In Danziger Gulden wurden notiert Devisen: London 25,01 Gd., 25,01 Br., New York — Gd., — Br., Berlin 122,646 Gd., 122,954 Br., Warschau 57,58 Gd., 57,73 Br., Noten: London 25,011/2 Gd., 25,011/2 Br., Berlin 122,676 Gd., 122,984 Br., New York — Gd., — Br., Holland — Gd., — Br., Zürich — Gd., — Br., Paris — Gd., — Br., Brüssel — Gd., — Br., Helsingfors — Gd., — Br., Kopenhagen — Gd., — Br., Stockholm — Gd., — Br., Oslo — Gd., — Br., Warschau 57,56 Gd., 57,71 Br.

Züricher Börse vom 27. Januar. Ämtlich. Warschau 58,021/2, New York 5,1760, London 25,181/2, Paris 20,33, Wien 72,831/2, Prag 16,311/2, Italien 27,081/2, Belgien 72,071/2, Budapest 90,511/2, Helsingfors 13,00, Sofia 3,74, Holland 207,95, Oslo 138,30, Kopenhagen 138,45, Stockholm 138,921/2, Spanien 68,25, Buenos Aires 2,08, Lötto 2,541/2, Butarek 3,071/2, Wien 6,71, Berlin 123,69, Belgrad 9,121/2, Konstantinopel 2,421/2. Privatdiskont 31/2 pCt.

## Alle Postanstalten

im Gebiet der Republik Polen nehmen noch Bestellungen auf die

## „Deutsche Rundschau“

mit der Wochenbeilage „Illustrierte Weltanschauung“ an. Wir bitten unsere Leser, das Blatt sofort zu bestellen.

Abonnementspreis: für Februar-März 10,78 Zl., für den Monat Februar 5,39 Zl. einschließlich Postgebühr.

## Berliner Devisenkurse.

| Diffs.<br>Zinstent-<br>höhe | Für drahtlose Auszah-<br>lung in deutscher Mark | In Reichsmark<br>27. Januar |        | In Reichsmark<br>25. Januar |        |
|-----------------------------|---|-----------------------------|--------|-----------------------------|--------|
|                             |   | Geld                        | Brief  | Geld                        | Brief  |
| —                           | Buenos-Aires . . .                              | 1,660                       | 1,684  | 1,676                       | 1,680  |
| —                           | Kanada . . . . .                                | 4,134                       | 4,142  | 4,134                       | 4,142  |
| 5.48 %                      | Japan . . . . .                                 | 2,067                       | 2,061  | 2,054                       | 2,058  |
| —                           | Kairo . . . . .                                 | 29,86                       | 29,93  | 29,86                       | 29,90  |
| —                           | Konstantinopel . . .                            | 1,963                       | 1,972  | 1,978                       | 1,982  |
| 5.5 %                       | London . . . . .                                | 20,339                      | 20,379 | 20,339                      | 20,379 |
| 5 %                         | Newport . . . . .                               | 4,1305                      | 4,1365 | 4,1245                      | 4,1285 |
| —                           | Rio de Janeiro . . .                            | 0,475                       | 0,477  | 0,472                       | 0,474  |
| —                           | Rueuuan . . . . .                               | 3,826                       | 3,824  | 3,826                       | 3,834  |
| 5.5 %                       | Amsterdam . . . . .                             | 169,03                      | 169,34 | 167,93                      | 168,27 |
| —                           | Athen . . . . .                                 | 58,215                      | 58,335 | 58,225                      | 58,345 |
| 4 %                         | Brüssel . . . . .                               | 81,33                       | 81,49  | 81,34                       | 81,50  |
| 7 %                         | Danzig . . . . .                                | 10,598                      | 10,528 | 10,505                      | 10,525 |
| 7 %                         | Helsingfors . . . . .                           | 21,88                       | 21,92  | 21,87                       | 21,91  |
| 7 %                         | Italien . . . . .                               | 7,376                       | 7,390  | 7,376                       | 7,390  |
| 5 %                         | Jugoslawien . . . . .                           | 111,84                      | 112,06 | 111,81                      | 112,03 |
| 8 %                         | Kopenhagen . . . . .                            | 18,71                       | 18,75  | 18,74                       | 18,78  |
| 5.5 %                       | Oslo . . . . .                                  | 111,67                      | 111,89 | 111,67                      | 111,89 |
| 3.5 %                       | Paris . . . . .                                 | 16,41                       | 16,45  | 16,41                       | 16,45  |
| 5 %                         | Prag . . . . .                                  | 12,37                       | 12,39  | 12,363                      | 12,389 |
| 3.5 %                       | Schweiz . . . . .                               | 80,76                       | 80,66  | 80,72                       | 80,92  |
| 13 %                        | Sofia . . . . .                                 | 3,027                       | 3,033  | 3,022                       | 3,028  |
| 5.5 %                       | Spanien . . . . .                               | 54,45                       | 54,55  | 54,39                       | 54,51  |
| 4.5 %                       | Stockholm . . . . .                             | 112,20                      | 112,42 | 112,19                      | 112,41 |
| 7.5 %                       | Wien . . . . .                                  | 58,835                      | 58,955 | 58,815                      | 58,935 |
| 8 %                         | Budapest . . . . .                              | 73,10                       | 73,24  | 73,10                       | 73,24  |
| 9 %                         | Warschau . . . . .                              | 45,80                       | 47,00  | 45,825                      | 47,025 |

Die Bank Polki zählt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 8,831/2 Zl., do. kl. Scheine 8,821/2 Zl., 1 Pf. Sterling 43,211/2 Zl., 100 Schweizer Franken 171,57 Zl., 100 franz. Franken 34,83 Zl., 100 deutsche Mark 212,24 Zl., 100 Danziger Gulden 172,72 Zl., tschech. Krone 26,271/2 Zl., österr. Schilling 124,95 Zl.

## Aktienmarkt.

Posener Börse vom 27. Januar. Seit verjüngliche Werte: Notierungen in Prozent: Spross, Konvertierungsanleihe (100 Zloty) 49,50 Gd., Spross, Konvertierungsanleihe der Posener Landchaft (1 D.) 92,00 Gd., Spross, Konvertierungsanleihe der Pos. Landchaft (100 Zloty) 88,50 Gd., Notierungen in Stück: Spross, Prämien-Dollaranleihe Serie II (5 Dollar) 71,00 Gd., Spross, Prämien-Dollaranleihe (100 Zloty) 120,00 Gd., Tendenz: ruhig. Industrieaktien: Bank Polki 179,00 Gd., Dr. Roman Man 80,00 Gd., Tendenz: ruhig. (G. = Nachfrage, B. = Angebot, + = Geschäft, \* = ohne Umlage.)

## Produktenmarkt.

Getreide, Mehl und Futtermittel. Warschau, 27. Januar. Abfuhre auf der Getreide- und Warenbörse für 100 kg. franko Station Warschau, Marktpreise: Roggen 21—21,50, Weizen 36,50 bis 37,50, Einheitshafer 19,50—20,50, Grütze 21—22, Braugerste 26,50—27, Speise-Weizen 35—38, Weizenmehl 78—83, Zuckersaat 68—72, Weizenmehl 4/0 59—61, Roggenmehl nach Vorschrift 37,50—38,50, grobe Weizenkleie 20—20,50, mittlere 16—16,50, Roggenkleie 11—11,25, Weizenkleie 38—39, Rapskuchen 29—30. Umlage gering, Tendenz: ruhig.

Ämtliche Notierungen der Posener Getreidebörse vom 27. Januar. Die Preise verstehen sich für 100 Kilo in Zloty frei Station Posen.

| Ware             | Preis       | Ware               | Preis       |
|------------------|-------------|--------------------|-------------|
| Weizen           | 35,50—36,50 | Felderböden        | 30,00—33,00 |
| Roggen           | 21,50—22,00 | Wittoriaerböden    | 34,00—42,00 |
| Malzgerste       | 21,75—22,25 | Folgererböden      | 33,00—38,00 |
| Braugerste       | 24,50—26,50 | Serabellen         | 20,00—24,00 |
| Hafer            | 16,50—17,50 | Blaue Lupinen      | 20,00—22,00 |
| Roggenmehl (65%) | —           | Gelbe Lupinen      | 23,00—25,00 |
| Roggenmehl (70%) | 35,50       | Roggenstroh, lose  | —           |
| Weizenmehl (65%) | 55,50—59,50 | Roggenstroh, gepr. | —           |
| Weizenkleie      | 16,00—17,00 | Heu, lose          | —           |
| Roggenkleie      | 14,00—15,00 | Heu, gepr.         | —           |

Gesamtrendenz: ruhig.

Anmerkung: Tendenz auf den Auslandsmärkten im allgemeinen fest; die Unannehmlichkeit des Inlandsmarktes ist trotz des großen Angebots gering. Die Unmöglichkeit des Exports hemmt eine Belebung des Marktes.

Danziger Produktenbericht vom 27. Januar. Weizen 130 Bbl., 22,00—22,25, Roggen (Inland) 12,80—13,00, dto. (Transit) 11,50, Braugerste (Inland) 15,00—15,50, dto. (Transit) 13,00—15,50, Futtergerste (Inland) 12,50—13,00, dto. (Transit) 11,50—12,25, Roggenkleie 10,50, grobe Weizenkleie 12,50. Großhandelspreise in Danziger Gulden per 100 Kilogramm.

Berliner Produktenbericht vom 27. Januar. Getreide- und Devisen für 1000 kg. ab Station in Goldmark: Weizen märk. 76—77 kg., 244,00—247,00, März 252,50—262,00, Mai 274,00—278,50, Roggen märk., 72 kg., 166,00—163,00, März 182,50, Mai 191,00 bis 190,50, Gerste 170,00—180,00, Futtergerste 147,00—158,00, Sater märk. 132,00—142,00, März 149,00, Mai 168,00—158,50, Weizen 166,00.

Für 100 kg.: Weizenmehl 29,75—35,25, Roggenmehl 22,15—25,10, Weizenkleie 9,75—10,25, Roggenkleie 8,25—8,75, Wittoriaerböden 23,00 bis 31,00, Al. Speiseerbsen 21,00—24,00, Futtererbsen 19,00—20,00, Weizen 17,50—19,25, Weizenböden 18,00—19,00, Weizen 21,00—24,00, Lupinen, blaue 14,00—15,00, Lupinen, gelbe 17,00—18,00, Serabellen 25,00—30,00, Rapskuchen 16,75—17,25, Weizenkuchen 21,60—24,90, Trockenkorn 7,20—7,40, Soja-Extraktionsöl 14,60—14,90, Rapskuchen 13,60—14,00.

Speisekartoffeln, weiße 1,70—2,10, rote und Odenwälder blaue 1,90—2,30, Nieren 3,70—4,10, andere gelbfleischige 2,60—2,90, Fabrikartoffeln 8—9 Pf. pro Sackpreis.

Nach ruhigem Vormittagsverkehr konnte auch an der Produktenbörse das Geschäft zunächst nur langsam in Gang kommen, da vom Auslande keinerlei Anregungen vorlagen und auch das Weltgeschäft eine Belebung nicht erkennen lässt.

## Materialienmarkt.

Berliner Metallbörse vom 27. Januar. Preis für 100 Kilogramm in Goldmark: Elektrolitkupfer (wird), prompt cll. Hamburg Bremen oder Rotterdam 170,25, Remittens-Plattensilber von handelsüblicher Beschaffenheit —, Originaltitelaluminium 93,33 %, in Wälden, Walz- oder Drahtbarren 190, do. in Walz- oder Drahtbarren 198, 194, Remittens (93—99 %) 350, Antimon-Regulus 57—60, Feinblei für 1 Kilogramm, fein 61,00—63,00, Gold im freien Verkehr —, Platin —.

Metalle. Warschau, 27. Januar. Es werden folgende Preise je kg. in Zloty notiert: Banca-Zinn in Wälden 10, Süddeutsche 1,25, Zinn 1,30, Antimon 2,05, Stützmetall 4, Kupferblech 4,80—5,20, Messingblech 4—4,80.

Edelmetalle. Berlin, 27. Januar. Silber 900 in Stäben das kg. 61—63, Gold im freien Verkehr das Gramm 2,80—2,82, Platin im freien Verkehr das Gramm 8—10 Mark.



## Vom Nordpol ins Zuchthaus.

Newyork, Ende Januar.

Mr. Dr. Frederic Albert Cook wurde am 10. Juni 1865 im Staate Newyork geboren, verlebte im Jahre 1909 die ganze Welt mit der Nachricht in Aufregung, daß es ihm gelungen sei, den Nordpol zu entdecken — und verließ dieser Tage das Gefängnis im Staate Newyork, in dem er lange gefesselt hatte. Kein Reporter nahm Notiz von dem Manne, der jetzt müde und unbeholfen in eine völlig veränderte Umwelt entlassen wurde. Auch ein altgedienter Zeitungsmann, der Cook in seiner Glanzzeit oft gesehen hatte, hätte in dem alten gebeugten Manne von 65 Jahren nicht den ehemaligen Forschungsreisenden erkannt.

Immerhin hatte Cook es verstanden, wenn auch nur für kurze Zeit, die ganze Welt zu täuschen und im Mittelpunkt des internationalen Interesses zu stehen. In dieser Zeit verdiente und verschwendete er Millionen. Aber dieser Rausch fand ein jähes Ende, als der rücksichtslose Kampf seiner ungläubigen Gegner einsetzte, die nichts unterließen, um den falschen Forscher zu entlarven. Merkwürdigerweise verlor Cook gerade in dem Augenblick seine Nerven, als seine Sache durchaus nicht schlecht stand; denn eine Reihe von Männern der Wissenschaft war energisch für Cook eingetreten, um seine Glaubwürdigkeit zu bezeugen. Leider wurde ihre Kameradschaftlichkeit von Cook schlecht belohnt, indem er sie durch eine Erklärung, daß er nicht wisse, ob der Nordpol von ihm erreicht worden sei, vor der ganzen Welt blamierte. Er legte ein umfassendes Bekenntnis ab und suchte sich mit Geistesverwirrung zu entschuldigen. Augenblicklich ließ man Cook fallen und es hagelte aus der plötzlich einstimmig gewordenen Presse eine Flut von Schmähreden auf den ganzlich Verlassenen herab. „Meisterlügner der Welt“ war noch der harmloseste Titel, der ihm gegeben wurde. Man war sich plötzlich an allen Orten darüber im klaren, daß er den „gigantischen Schwindel“ aufgezogen habe, den die Welt gesehen hätte. Eigentlich warfen ihm die großen Zeitungen ganz zu Unrecht vor; daß er mit seiner Lügengeschichte Riesensummen verdient hatte; denn sie selbst erlebten eine so große Auflage, daß man von der Cook'schen Affäre als von einem ausgezeichneten Zeitungsgeheimnis sprechen konnte.

Aber nicht nur die Gelehrten wurden durch diese Enthüllungen in peinliche Verlegenheit gebracht. Cooks Skandal verlor auch nicht hohe und höchste Häupter mit dem Gelächter der Menge. Der amerikanische Präsident Taft hatte in einem Telegramm gesagt: „Es erweckt den Stolz aller Amerikaner, daß diese Großtat, um die die Welt sich solange vergebens mühte, durch die Intelligenz, Tapferkeit und bewundernswürdige Beharrlichkeit eines Landsmannes vollbracht worden ist.“ Man kann sich denken, wie diese Zeilen damals in der Weltpresse glossiert wurden. Außerdem war Cook Ehrendoktor der Stockholmer Universität und Ehrenmitglied zahlreicher weltberühmter wissenschaftlicher Vereinigungen geworden.

Diese wahre Geschichte aus dem Leben hat einen Höhepunkt, der in seiner Ironie von dem geistreichsten Schriftsteller nicht besser hätte erdacht werden können. Denn es waren keineswegs die Wissenschaftler und Polarforscher der damaligen Zeit, in denen das Mißtrauen zuerst erwachte. Es blieb vielmehr einem Nichtfachmann, dem englischen Journalisten Philipp Gibbs, vorbehalten, das Material zu liefern, mit dem dieser großangelegte Schwindel aufgedeckt wurde. Hinter diesem begabten Reporter stand sein Blatt, der „Daily Chronicle“, der, lediglich auf die Berichte Gibbs gestützt, in der Folgezeit nicht locker ließ, bis Cook völlig entlarvt war.

Cook saß in Helsingfors und erholte sich von den Strapazen seiner angeblichen Nordpolreise, von der er soeben zurückgekehrt war.

## Reger Seifen-Pulver und Seife sind in Qualität unerreicht!

1316

Unter den Journalisten aus aller Welt begann nun ein Wettrennen nach dieser Stadt, aber sie hatten sich vergeblich beeilt, denn der Forscher zeigte nicht die geringste Neigung, irgend jemanden zu empfangen. Nur dem hartnäckigen Gibbs gelang es, bis in das Hotelzimmer des Forschers vorzudringen. Aber Cook wollte zuerst nicht mit der Sprache herausrücken, bis er sich schließlich dazu herbeiliess, in großen Zügen ein Bild zu entwerfen, wie er den Nordpol erreichte. Als Cook seine Erzählung beendet hatte, glaubte der Journalist zu erkennen, daß sein Gegenüber merkwürdig nervös war. Gibbs erhob sich und dachte, daß Cook sich von den Mühsalen der Fahrt noch nicht erholt habe. Aber er fragte den ungeduldrigen Forscher doch noch nach seinen Aufzeichnungen, die er am Tage der Entdeckung des Nordpols gemacht habe, um sie in seinem Blatt genau beschreiben und, wenn möglich, sogar reproduzieren lassen zu können. Nun geschah das, was den ganzen Skandal ins Rollen brachte. Cook verlor die Fassung, wurde bleich und rot und verriet sich in seiner Erregung durch die folgenden Worte: „Was wollen Sie eigentlich? Glauben Sie mir etwa nicht? Nasen und Mund haben Sie doch ohne weiteres Glauben geschenkt! Von diesen verlangte man doch keine Belege und wie kommen Sie eigentlich dazu, an meinen Berichten zu zweifeln?“

Gibbs war völlig verblüfft, und berichtete eilends an sein Blatt, daß die Cook'sche Polentdeckung wahrscheinlich ein grober Schwindel sei. Als diese Anklagen in dem „Daily Chronicle“ erschienen, schrieb die ganze Welt vor Entrüstung auf. In Kopenhagen hätte man Gibbs beinahe geliebt. Acht Monate lang stand Gibbs und sein Blatt mit seinen Behauptungen völlig allein da, bis dann Männer der Wissenschaft plötzlich selbst dahinter kamen, daß die Sache nicht stimmte, was schließlich von dem in die Enge getriebenen Cook selbst bestätigt wurde. Dr. Cook war erledigt. Er lebte nur noch von Schwindelreizen. Ein großangelegter Betrug mit einer Laune, die nicht existierte, brachte seine Traagödie endgültig zum Abschluß und ihn für lange Jahre ins Zuchthaus, aus dem er jetzt als gebrochener Mann mit grauen Haaren zurückkehrte.

Ch. D.

## Suche in der Polarnacht.

Drei Länder suchen einen vermissten Flieger.

Dunkle Nacht liegt jetzt über den Polargebieten. Nur für zwei kurze Stunden innerhalb eines Tagesturnus kann das Menschenauge die beengende Finsternis durchdringen. Und innerhalb dieser zwei Stunden steigen seit einigen Tagen unablässig Flieger im hohen kanadischen Norden auf, um nach Gieson zu suchen. Amerikanische Piloten, englische Luftfahrer und russische Langstreckenflieger kreisen über den Eiswüsten, den spitzen, zackigen Rissen zwischen Nome, Alaska und dem Nordkap von Sibirien. Hier muß er irgendwo zu finden sein. Nach diesen Gebieten stieg er auf, als man ihn zuletzt sah.

An seinen Standort in Alaska war ein Hilferuf von einem Pelzjägerschiff gelangt. 15 Menschen drohten — vom Eis auf ihrem Fahrzeug eingeschlossen — zu verhungern. Pelze für mehr als 4 Millionen Mark sollten außer ihnen geborgen werden.

Er hätte nicht Gieson sein müssen, der mit Wilkins über den Nordpol flog — er stieg ein paar Stunden nach Empfang der Nachricht auf, suchte und fand das Schiff. Es gelang ihm, auf dem Eis zu landen. Neun Personen, darunter ein junges Mädchen, konnten in fünf Flügen gerettet werden. Gieson rechnete aus, daß er in weiteren fünf bis sechs Touren alle Menschen und auch die hochwertigen Pelze geborgen haben könne. Wieder erhob sich der künstliche Vogel unter seiner Hand in die Luft, zog ein paar Schleißen und entschwand gen Norden und — wurde nicht mehr gesehen...

Das war vor etwa zwei Monaten. Seither sucht man nach Gieson. Eskimos sind aus jenen Gebieten nach Alaska gekommen. Sie melden, daß sie Rauchzeichen gesehen haben, die sich in den wenigen hellen Stunden des Polartages deutlich am Horizont abhoben. Kerzengerade, meilenhoch. In einem Eskimolager will man den großen Vogel gesehen haben, wie er niedrig dahinflog...

Ist Gieson abgestürzt? Stieß er an einen der spitzen, zackigen Risse, die da hoch emporragen? Und wenn er not-landen mußte, wenn ein Maschinenschleier ihn aus der Höhe auf das Eis schleuderte: ist er tot? — Wurde er nur verwundet? — Fand er bei einem Eskimostamm Zuflucht und wartet er den Sommer ab, um wieder in zivilisierte Gebiete zu gelangen?

Der „rote Bär“, die kanadischen Küstenwachen, die Postflieger von Alaska suchen und suchen. Sie wollen nicht glauben, daß ein Mann, der soviel Glück hatte, wie Gieson, bei diesem Rettungsflug den Tod gefunden haben könnte. Die Pelzjäger dehnen ihre Streifen weit gegen Sibirien hin aus. 1000 Dollar sind ausgesetzt für jede bestimmte Nachricht über den Vermissten.

## Kleine Rundschau.

\* Ist ein halbes Gramm Morphinum unbedingt tödlich? Ein junger norwegischer Arzt, Dr. Ormhaug, hat sich bereit erklärt, unter genauer Kontrolle ein halbes Gramm Morphinum einzunehmen unter der Voraussetzung, daß er eine Stunde darauf in ärztliche Behandlung komme. Er will damit beweisen, daß es möglich sei, einen solchen Fall so zu behandeln, daß das Leben des Vergifteten gerettet werden könne. Einer seiner Patienten, dem er Morphinum verordnet hatte, starb kürzlich, weil seine Frau ihm in der Verwirrung versehentlich die ganze Dosis von einem halben Gramm Morphinum gab. Der Arzt ist nun wegen fahrlässiger Tötung angeklagt. Bei der Beweisaufnahme erklärte er, das Leben des Patienten sei zu retten gewesen, was er jetzt am eigenen Leibe bestätigen lassen will. Die Staatsanwaltschaft und der norwegische Ärzteverein glauben, daß kein Arzt bei dem Experiment des Dr. Ormhaug mitwirken werde, da die Maximaldosis für Morphinum  $\frac{1}{10}$  Gramm sei. Wenn das Experiment mißlingt, werde der behandelnde Arzt seinerseits wegen fahrlässiger Tötung angeklagt werden.

## Leipziger Frühjahrsmesse.

Offizielle polnische Ausstellung. Zum ersten Male wird sich auch die polnische Industrie an der Leipziger Frühjahrsmesse beteiligen. Sie wird in einem der größten Messehäuser, dem Ring-Messehaus, untergebracht werden. Industrielle, die sich an dieser Musterausstellung beteiligen wollen, erhalten Auskunft durch das Reichs-Export-Institut, Warszawa, Elektoralna 2, Zimmer 297, Tel. 129-04. (1526)

Herren- und Damen-  
wäsche w. saub. u. bill.  
gearbeitet, auch außer  
dem Hause. Müller,  
Szpitalna 7. 529

Hafersstroh  
hat abzugeben  
v. Ziehlberg, Ristogon,  
Post Ochowo. 530

Drahtseile  
Hanfseile  
Teer- und Weiß-  
strick liefert  
B. Muszyński,  
Seilfabrik, Lubawa.

An- u. Verläufe  
Gelegenheitskauf!  
Kolonialwar. - Geschäft  
m. Ware u. gr. 4. Zimm.  
Wohn. von sof. abzug.  
Grundst. Bdg. 33, Ede  
Dworcowa. 551

Haus mit etwas  
Gartenland  
u. frei. Wohnung steht  
zum Verkauf. Wo? Jagt  
die Gehst. d. Zeitg. 543

Hausgrundstück  
mit gutgehender Flei-  
scherei in einer Kreis-  
stadt Pommerell. Gele-  
gen. zu verkauf. Preis  
umgef. 20.000 zł. Offert.  
u. E. 1523 a. d. G. d. 3.

Landwirtschaft  
nebst  
Gastwirtschaft  
Saal m. Barlett, eigene  
Jagd, Fischerei, 25 Morg.  
Wiesen, genügend Wald  
mit einigen Baulstellen,  
fruchtbar, umgehend  
zu verkaufen.

Gastwirtschaft  
einzig am Orte, 30  
Morg. Land u. Wiesen.  
Torf, 10 Min. von Bahn-  
stat., neue maß. Gebä.,  
mit oder ohne Invent.  
zu verkaufen. Offerten  
unter W. 1501 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

Bierapparat  
2-3 Zeitungen, zu kaufen gesucht.  
A. Meyte, Tczew. 1502

Ich beabsichtige meine  
Wirtschaft, 30 Morg.  
groß, zu verkaufen.  
D. Zabel in Panoniewo,  
pow. Szubin, Post und  
Bahn Brzoza. 532

2 leichte Stuten  
Fuchs und Rappe, weiß  
überwiegend, zu verkauf.  
Franz Enhart,  
Male Walschnow,  
p. Wielkie Walschnow,  
pow. Gn ew. 1458

Suchshengst  
abzugeben. Gute Nach-  
zucht vorhanden. 1242  
Birkel - Dikewo  
Post und Bahn Ralio.

Läuferischeine  
zu verkauf. Karpacz 30.  
Pri- u. Abfabriertel  
gibt ab  
Gutsverw. Sartowice,  
pow. Swiecie. 1525

Deutsche  
Tigerdogge  
schwarz-weiß gefleckte  
Hündin, mit prima  
Stammbaum, eingetr.  
D. D. St. B. weg. Nach-  
zucht bill. zu verkaufen.  
Anfragen an  
Brodnicz n. Drwaga,  
Skrytka pocztowa 24.

Verhennen u. Hähne  
a 10 zł.  
Huthennen a 12 zł.  
Huthähne a 15 zł.  
gibt ab  
Dom. Ksiązki,  
(Bommerellen).

Damenpelz  
preiswert zu verk. 560  
Eniadeckich 42, Hof.

Herrenmantel  
gut erhalten (schwarz,  
für kleine Figur, billig  
zu verkaufen. 517  
Trölsch, Rycka 4

Rufschwaben aller  
Art  
preiswert zu verk. 554  
Hetmańska 35 (Zuente).

Motor, 20 PS., für  
aut im Stande, bill. zu  
verk. Spredst. Sonnt.  
8-12. 3. Räder, Bdg.,  
Lubelska 22. 549

Suche gebr., guterhalt.  
Mühlenlandst.  
als Boden zum Rechts-  
läufer, 1 m 20 cm  
Durchmesser, 3. laufen.  
Angebote erbittet 1440  
Johann Ridel,  
Podwieś porzta,  
powiat Chelmno.

Molke  
bestes Schweinesutter,  
gibt laufend ab 522  
Molleret, Pomorska 54

Jedes Quantum  
**Flachsstroh**  
in Waggonladungen gegen Barzahlung  
**kaufen**  
**Przygodziński i Ska**  
Sp. z o. o.  
**Poznań, Plac Nowomiejski 2**  
Telefon 1114 und 5841  
Telegr.-Adr.: PASZA-POZNAŃ. 1489

**Wir kaufen**  
**Stroh**  
Pressen, Preßmeister stehen zur Verfügung  
**Landw. Zentral-Genossenschaft**  
Filiale Osiek n/Not., pow. Wyrzyski

Pachtungen  
Landwirtschaft  
von 50-60 Morg. im  
Ar. Swiecie, Grudziadz  
oder Tczew  
zu pachten gesucht.  
Offerten sind unter W.  
1272 an d. Annoncen-  
annahme E. Caspari,  
Swiecie n. W., z. richt.

Wirtschaft  
24 Morg. gut. Bod., dav.  
4 Morg. Wief., zu verp.  
Jahresp. 500 zł., erjor-  
derl. Kaput. 3500 zł. 1446  
A. Anodol, Grudziadz,  
Rwiatowa 13.

Möbl. Zimmer  
Zimmer, nur gut mö-  
bliert, mit  
elektr. Licht, i. d. Nähe d.  
Bahnhofs, verjorjort  
gelucht. Off. unt. 546  
a. d. Gehst. d. Zeitg. erb.

Ein möbl. Zimmer an  
beß. Herrn zu verm. 552  
Bahnhofstr. 3, 2 Tr. r.

Wohnungen  
Eine Möbel-  
Ausstattungsstube  
i. Zichlermstr. geeign.  
1 Tischlerwerkstatt  
mit Holzschuppen und  
Wagenremise zu ver-  
mieten und zwar alles  
m. elektr. Licht. Zu erfr.  
Br. Szarlowski,  
Wielkany Rynek Nr. 7.  
Möbelladen. 1516

Pensionen  
Junge Mädchen  
od. Schülerinnen  
finden gewissenh. Auf-  
nahme im Eigenheim  
Danzig-Okra. 1241  
Joppotterstr. 60b. Rühne

Zu vermieten 1510  
**5-Zimmer-  
Wohnung**  
m. Zubeh., elektr. Licht,  
Wasserl. Klo. im Hause,  
eventl. m. Autozgarage.  
Erich Maajer,  
Jablono, w. Pomorze.



die das Geschäftsleben belasten und erschweren.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 23.



Am 26. Januar, früh 4 Uhr, verschied versehen mit den heiligen Sterbesakramenten in Posen im Krankenhaus nach langem schweren Leiden unser Bürochef und Prokurist

Herr

# Władysław Zaidlewicz

im Alter von 46 Jahren.

Fast siebenundhalb Jahre war der Verstorbene bei uns tätig und hat durch seine hervorragenden Charaktereigenschaften und rastlosen Fleiß sich Aller Hochachtung und Liebe erworben.

Unermüdetlich von früh bis spät im Dienste der Fabrik, lebenswürdig gegen Jedermann, war er uns ein schwer ersetzbarer Mitarbeiter, dessen Andenken wir stets in Ehren halten werden.

**Der Vorstand, Aufsichtsrat und Direktor der Cukrownia Nakło.**

## Statt Karten.

Es hat Gott dem Herrn über Leben und Tod gefallen am Sonntag, dem 26. d. Mts., morgens 3 Uhr abzurufen unsern lieben, guten Vater und Schwiegervater, den Fleischermeister

## Carl Bort

im fast vollendeten 85. Lebensjahre.  
Um stille Teilnahme bitten

Gustav Bortig  
Emma Bortig geb. Bort  
Erich Blum  
Alara Blum geb. Bort  
Gertrud Bort  
Margarete Bort.

Bydgoszcz, den 28. Januar 1930.

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 30. d. Mts., nachmittags 4 Uhr, von der Halle des alten evgl. Friedhofes, Wilhelmstr. aus statt. 544

## Carl Bort

im fast vollendeten 85. Lebensjahre.  
Der Dahingesehene hat bis zu seinem Lebensende stets treu zu seiner Innung gehalten.  
Die Innung wird ihm ein dauerndes Gedächtnis bewahren.  
Die alte Bromberger Fleischer-Innung  
J. A. Hoffmann, Obermeister.

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 30. Januar, nachm. 4 Uhr, von der Leichenhalle des alten evangel. Friedhofes aus statt.  
Die Herren Kollegen werden zur vollzähligen Beteiligung erlucht. 1529

## Frau Mathilde Reich

geb. Ziegenhagen

im fast vollendeten 78. Lebensjahre.

Dies zeigt tiefbetrübt an im Namen der trauernden Hinterbliebenen

Max Reich.

Bydgoszcz, Marcinkowskiego 9  
Berlin — Schneidemühl.

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 30. Januar, 3 Uhr nachmittags, von der Leichenhalle des neuen evangel. Friedhofes aus statt.

Die früher im Besitz der „Bydgoska Grafika“, Inh. Józef Stefanowicz, jetzt im Besitz des Herrn Bronisław Bichniewicz, Inh. des „Biuro Prawo“, befindliche **Offsetmaschine** und **Schleifmaschine** sind nach wie vor mein Eigentum.

**Carl Thümecke,**  
Maschinenfabrik,  
Danzig, Weidengasse 35/38.

## Miets-Quittungsbücher

zł 1.35

Versand nach außerhalb gegen Einsendg. von zł 1.50

**A. Dittmann, T. z. Bydgoszcz**  
O. P. ul. Jagiellońska 16. 7552

## Fotografien

zu staunend billigen Preisen 1475

**Passbilder** sofort mitzunehmen

**nur Gdanska 19.**  
Inh. A. Udiger. Tel. 120.

Ein Gut in Pommerellen sucht für 1930 Abnehmer für größere Fläche

## Cichorien.

Gefl. Angebote unter B. 1490 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

## Heirat

Suche für meine Nichte Witwe, evgl., 35 J., a. t., Besitzerin ein. 150 Mq. groß. Landwirtsch. pos.

**Lebensgefährten**  
Herren mit gut. Charakter im Alter von 35 bis 50 Jahr, mit einem Vermögen v. 20-30 Talle. Off. unt. B. 1444 a. d. Ost. Kriedte, Grudziadz.

Für meine Schwester, anfangs 30, angenehm. Äußere u. guter Charakter, wirtschaftl. u. gelächtest. Vermögen 10000 zł, such ich einen

**Lebensgefährten**  
Off. mit Ang. näherer Verhältn. unt. B. 1505 a. d. Gechft. d. Zeitg. erb.

Ein junger, tüchtiger

**Fleischergeselle**  
sucht von sofort oder später Stellung. Mel. dungen unter B. 1503 a. d. Gechft. d. Zeitg. erb.

**Stellengelage**  
Langjähriger

**Oberinspektor**  
lath., verh., ein Kind, der deutsch. u. polnisch. Sprache in Wort und Schrift mächtig, sucht vom 1. 4. oder 1. 7. 30 andern. Stellung. Off. unter B. 1507 an die Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

Theoretisch u. praktisch gebild. Landwirt, 26 J. alt, lath., m. längerer Praxis, sucht Stellung

**als Beamter**  
vom 15. 2. 30 od. später. Angebote unter B. 545 a. d. Gechft. d. Zeitg. erb.

Suche von sofort oder später Stellung als

**Beamter**  
bin 27 Jahre alt, habe 5jährige Praxis und Landw. Schule beendet. Deutsch u. Poln. in Wort und Schrift mächtig. Gefl. Angeb. erbeten an A. Stolz, Paterek, pow. Bydgoszcz.

Abolventen hiesiger Winterhülle empfehlen wir als

**Gleichen, Affizenten**  
Hof- u. Seidbeamte

Gefl. Angebote an die Direktion der deutschsprach. landw. Schule in Sroda. 1508

## Chauffeur

geerter Autoführer mit langjähr. Zeugn. sucht bei Stellung

**Teofil Behrendt**  
Dziadowo, p. Tuchola.

## Oberschweizer

**Grochowski**  
Waldowko.

poczta Przeparkowo, powiat Sepo no.

**Sucht Stellung** zum 1. April 1930. 3 J. 60 Milchkuhe, Brimlangjährige Zeugnisse. Bin 26 Jahre im Beruf. 537

**Silbergehilfe**  
i Strom- u. Seefischerei bewand., sucht Stellung v. 1. 2. 30. Off. unt. B. 535 a. d. Gechft. d. Zeitg.

**Junges Mädchen**  
23 Jahre, beider Sprachen mächtig, im Nähen erfahren, au Kenntnisse i. Kochen u. Hausarbeit, sucht Stellung als

**Haustochter**  
wo Mädchen vorfind. Angeb. mit Gehaltsangabe erbeten unter B. 1434 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Beigertochter**, etwas Näh- und Kochkenntn., sucht Stellung als

**Stütze**  
oder **Haustochter**. Stadt bevorzugt. Gefl. Offer. unt. B. 1461 an die Gechft. d. Zeitg. erb.

Gebild., **Fräulein** junges Vertrauensst. in gutem Hause. Gute Referenz. vorhanden. Offerten unter B. 475 a. d. Gechft. d. Zeitg. erb.

Zwei laubere, ehrliebe **Mädchen** m. g. Zeugnisse, suchen v. 1. 2. 30 Stell. in besser. Hause. Gefl. Offer. erb. Kojecka, 497 Zamojskiego 16/17.

**Offene Stellen**  
Gefucht für sofort oder später unverheiratet

**Buchhalter**  
für ldw. Buchführung, intelligent u. fleißig, evtl. Anfänger, Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Gehalts- u. Ansprüchen an

**W. Jouanne, Alenta,**  
poczta Nowemialto n. W., pow. Jarocin.

**Jüngerer Kontorist**  
für Schreibmaschine, Registrierung und Telefonzentrale von Zuderfabrik in Pomorze per 1. 2. cr. gesucht. Bedingung: Beherrschung der polnischen und deutschen Sprache. Bei guten Leistungen Dauerstellung, Bewerbungen mit ausführlichem Lebenslauf unter B. 1455 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

**Jungen Mann od. Lehrling**  
stellt ein

**„Zelazohurt“**, Oddzial Bydgoszcz.  
Polnische Staatsangehörigkeit, Kenntnis der polnischen Sprache Bedingung. 1403

Suche von sofort durch-1  
aus zuverlässigen, un-  
verheirateten

**Beamten**  
m. mindestens 6jährig. Praxis unter meiner Leitung. Lebenslauf, Zeugnisse u. Gehaltsanprüche erbittet 1450

**C. Schulz**, Gutsbesitzer in Warki (Mallen), pow. Brodnica, Pom.

**Brennerei-Verwalter.**  
Er muß durch Behörde und Organizaia Naukowa genehmigt sein. Angebote mit Zeugnisabschriften u. Gehaltsanprüchen zu richten an die Gutsverwaltung, Sosno, powiat Sepolino.

**Unständiges, junges Hausmädch.**  
suche sofort. 1509

**Hedwig Maaser,**  
Jablonowo, Pomorze.

**Besseres Dienstmädchen**  
der polnischen, besonders deutschen Sprache mächtig, nach Warszawa vom 1. Februar 1930 gesucht. Bedingungen

**Wojciechowski**  
Paderewskiego 13.

Zum 1. 3. 1930 wird ehrl. fröhliches 1519

**Rüchennädchen**  
gesucht. Jedem ist mit zu beizugehen. Mädchen, die schon in solchen Stellung. waren, können sich mit Zeugnis u. Gehaltsanpr. meld.

**Frau C. Pini**  
Nittg. Stanislawie, p. Rutojin, p. Tszew.

**Deputant**  
der Gartenarbeit Frühbeete versteht. mit 2 Scharwertern (Mädchen). 1511

**Dom. Wern**  
bei Drzycim, pow. Swiecie, Pomorze

**1 Fornal**  
welcher auch Rautschdiente machen muß, mit Scharwertern. 1424

**Paul Böller.**  
Madsica, pow. Byranil.

**Dame**  
für frauenlos. Landst. von 150 Morg. b. Baderort a. Ge. d. Haustochter u. Mitbewirtschaft. der Wirtschaft, geucht. Christl. Gesinn., Poln. in Wort und Schrift erwünscht. Antragen mit Bild, Geburtsdatum, Familienangaben, Gehaltsanprüchen unter B. 1271 a. d. Gechft. d. Zeitg. erb.

**Uchtung.**  
Fräulein können in 14 tag. Kurz, die Glanzplättel gründlich erlernen; a. B. auch bill. Pension nur bei 533

**Frau Czerwinska,**  
Sniedectich 15/16, Boderhaus, 2 Trepp.

Suche zu sofort eine einfache, zuverlässige

**Stütze.**  
Dieleibe muß sämtliche Küchenarbeiten übernehmen. Erfahrung im Kochen und Baden Bedingung. Zeugnisse, Gehaltsanprüche u. Bild einenden.

Frau Gutsbesitzer  
**Elie Strehle,**  
Kudno b. Belpin. 1520

## Lohnfuhrwert

(Einpänner, Tafelwagen)

werttäglich für die Zeit von 12<sup>h</sup>—3 Uhr nachmittags für leichte Bagage aus dem Zentrum der Stadt zum Bahnhof sofort

## gesucht.

Unbedingte Pünktlichkeit erforderlich. Die Arbeit ist dauernd. Gefl. Offerten mit Preisangabe unter B. 1472 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

## Beichlagenes Rantholz

Mauerlatten, gut gearbeitet, 10/10, 10/13, 13/13, 13/16 und 16/16 cm stark, auch in zugechnittenen Längen, hat billigt abzugeben

**A. Medzeg, Fordon n. W. Tel. 5.**

## Milena-Zentrifugen

zeichnen sich aus durch schärfste Entrahmung und leichten, ruhigen Gang. 587  
In sämtlichen Größen von 35 bis 330 Ltr. Stundenleistung sofort lieferbar.  
Günstigste Zahlungsbedingungen.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.

**Gebrüder Ramme, Bydgoszcz**  
ul. Sw. Trójcy 14b Telefon 79.